

93 Juni - August 2016

UNBEZAHLBAR
METROPOLREGION
HAMBURG



BANGERANG

... VERANSTALTUNGEN ... KULTUR ... FAMILIE

Von den Machern von **E.T.**
und dem Autor von
„Charlie und die Schokoladenfabrik“

BFG

BIG FRIENDLY GIANT

AB 21. JULI IM KINO

HURRA! Sommerferien!

Interview Prof. Dr. Schulte-Markwort //
Ausflugstipps // Ferienprogramme

TERMINE: www.bangerang.de ++ www.bangerang.de ++ www.bangerang.de +



Natur nah
erleben
im Wildpark Schwarze Berge



365 Tage im Jahr geöffnet
www.wildpark-schwarze-berge.de

HIER ENTDECKEN ALLE ZUSAMMEN JEDER ETWAS FÜR SICH.

Mama will dies, Papa will das und die Kleinen wollen etwas ganz anderes.
Deshalb fahren alle zusammen in die Autostadt und freuen sich über das vielfältige Angebot
für die ganze Familie. Von Design, Kunst, Musik und Autos bis Spielen und Lernen.
Kommen Sie vorbei unter autostadt.de



A

AUTOSTADT





Editorial

Endlich! Sommer!

Aufatmen. Durchatmen. Freiheit schmecken, uns vom Wind streicheln lassen, dem Rauschen des Meeres lauschen, zur Ruhe kommen, uns wieder aufeinander konzentrieren. Und gemeinsam Zeit verbringen - ob nun in oder um Hamburg herum. Die Welt ist so schön und spannend - **BANGERANG** hat in dieser Ausgabe einen bunten Strauß von Ausflugszielen und Ferientipps gebunden: Lassen Sie sich inspirieren.

Für andere Denkanstöße sorgt sicher das Interview mit dem bekannten Hamburger Kinder- und Jugendpsychiater Professor Schulte-Markwort, der uns Eltern vor Erziehungsehrgeiz warnt und dafür plädiert, Fürsorge und Beistand dem Optimierungswahn unserer Leistungsgesellschaft entgegen zu setzen. „Kontrolle ist gut, Vertrauen ist besser“ - dieser Satz könnte, sollte unser tägliches Mantra werden, und wenn wir dann noch unseren meist defizit-orientierten Blick in einen liebevollen wandeln, erkennen wir, welch tollen Kinder wir bereits haben. Das entspannt - uns und unsere Kinder.

Noch etwas: Weitaus mehr Tipps und Termine als im Magazin finden Sie auf unserer Homepage: www.bangerang.de

*Das Bangerang-Team wünscht Ihnen und Ihrer Familie
einen wundervollen Sommer und erholsame Ferien!*

*Die Aufgabe der Umgebung ist es nicht,
das Kind zu formen, sondern ihm zu erlauben,
sich zu offenbaren.*

(Maria Montessori)

Inhalt

Erziehungsehrgeiz Interview Prof. Dr. Schulte-Markwort	4
Zwischen den Meeren Ausflugstipps	8
Termine Juni Genießt den Sommer	16
Stöberecke Medien-Tipps	19
Endlich Ferien! Programm und Workshops	20
Kino-News Tolle Filme	23
op`n zwutsch Tipps für Erwachsene	24
Termine Juli und Vorschau August	26
Verlosung Tolle Preise zu gewinnen	29
FamilienBlick Adressen & Impressum	29

Vertrauen, Beistand und Fürsorge

Wege aus dem überfordernden Erziehungsehrgeiz, der Kinder krank macht

Kinder und Jugendliche leben heute straff getaktet, mit hohem Arbeitspensum. Aus Sorge um ihre Zukunft verlieren Eltern im Optimierungswahn oft den Blick auf ihre Kinder, die erschöpft dem Druck standzuhalten versuchen.

BANGERANG sprach mit Professor Schulte-Markwort, der sich seit Jahren als Jugendpsychiater mit den Auswirkungen gesellschaftlicher Entwicklungen auf Kinder beschäftigt, über sein neues Buch.

BANGERANG: Herr Professor Schulte-Markwort, in Ihrem Buch „SuperKids – warum der Erziehungsehrgeiz unsere Familien unglücklich macht“ beschreiben Sie als grundlegendes Problem vieler Eltern Unsicherheit und Angst. Wie wirkt sich das aus?

SCHULTE-MARKWORT: Eltern gehen heute zu Recht davon aus, dass Kindheit sich nicht von alleine entwickelt, dass Kinder in ihrer Entwicklung auch immer davon abhängig sind, an den richtigen Stellen gefördert zu werden, dass nichts übersehen wird. Das ist im Prinzip auch eine gute Entwicklung. Angesichts der Vielfalt an Möglichkeiten, an Ratgebern, an Tipps, die man bekommt, was das Beste ist fürs Kind, werden Eltern immer ratloser. Meine Arbeit hat sich sehr gewandelt, ich habe sehr viel mit engagierten Eltern zu tun, worüber ich mich freue. Früher bin ich den Eltern hinterher gelaufen, da waren die Symptome schon so chronifiziert, dass wir es bei der Behandlung schwer hatten. Heute komme ich eher in Situationen, in denen ich sage: „Sie haben ein super-gesundes Kind, gehen Sie beruhigt wieder nach Hause.“ Heute berate ich zunehmend bei Fragen wie: „Sollen wir schon einschulen oder nicht? Welche Schulform ist für mein Kind das Richtige? Gibt es noch einen Extra-Förderkurs? Ist das auffällig, dass sich mein Kind so zurückhält? Spielt mein Kind zu viel Computer?“ Tausend Fragen, mit denen Eltern kommen. Mein Eindruck ist, dass Eltern nicht wahrnehmen, dass sie SuperKids haben, die wunderbar sind. Eltern haben heute das Gefühl, dass sie aus ihren SuperKids Superkids zum Quadrat machen müssen. So entsteht ein Teufelskreis.



Prof. Dr. Michael Schulte-Markwort ist ärztlicher Direktor der Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie, -psychotherapie und –psychosomatik im UKE und des Altonaer Kinderkrankenhauses

Sie sprechen in diesem Zusammenhang ja von „unerbittlicher Überfürsorge“ ...

Genau.

Vom gerade in den Medien beliebten Eltern-Bashing, also der Beschimpfung als Helikopter-Eltern, distanzieren Sie sich ausdrücklich, obwohl Ihnen doch sicherlich in der täglichen Praxis solche „Drohnen-Eltern“, wie Sie sie nennen, begegnen. Warum?

Das hat mehrere Ebenen: Zum einen, weil ich es tatsächlich nicht sehe. Ich begegne natürlich überfürsorglichen Eltern, aber das ist ein geringer Prozentsatz. Ich finde eher, dass Eltern angemessen besorgt sind, und ich freue mich auch darüber, wenn Eltern die Kinder- und Jugendpsychiatrie als Dienstleister wahrnehmen, wo man mal hingehet und eine Frage stellt, ohne dass es gleich um hoch-pathologische Zusammenhänge gehen muss. Das ist das

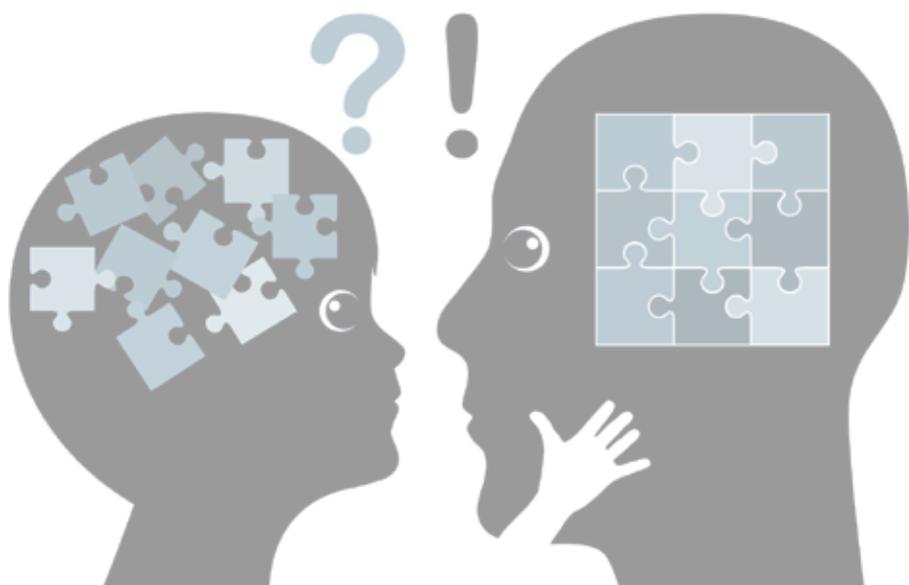
eine, das andere sind die defizit-orientierten Blicke, die uns als Deutsche vielleicht besonders auszeichnen. Ich möchte, dass wir aufhören, Eltern zu beschimpfen. Es gibt in Hamburg ja immer diese Bilder von Eltern, die morgens vor den Elite-Schulen mit ihren SUVs vorfahren, weil sie ihnen vermeintlich nicht zutrauen, den Schulweg allein zu absolvieren. Das ist oft gar nicht der Hintergrund. Ich kann das als Vater selber sagen, da ich früher auch öfter meinen Sohn oder meine Tochter zur Schule gefahren habe, einfach, weil ich noch zehn Minuten mehr mit ihnen verbringen wollte.

Oftmals ergeben sich auch im Auto ja auch gute Gespräche ...

Das stimmt, das ist ähnlich wie beim Spazierengehen, man ist nebeneinander in Bewegung und sitzt sich nicht Face to Face gegenüber, dadurch entstehen andere Gespräche.

Sie plädieren dafür, dass Eltern aufmerksamer wahrnehmen, welche tollen Kinder sie bereits haben. Was kennzeichnet denn die heutige Generation der SuperKids?

Die SuperKids sind es gewohnt, einbezogen zu sein, gefragt zu werden, sie sind reflektiert, selbstbewusst, sozial kompetent, mit ihnen machen Gespräche sehr viel Spaß. Meine Arbeit macht heute viel mehr Freude als noch vor 28 Jahren, weil Kinder heute viel zugänglicher sind. Ich nehme auch oft Patienten, die ich gut kenne, mit in die Vorlesung, und zu 99% sind die Studenten zutiefst beeindruckt, in welcher Offenheit die Kinder/Jugendlichen im Gespräch mit mir über sich sprechen.



In Ihrem Buch gehen Sie darauf ein, dass Sie mit dem System Schule sehr unzufrieden sind.

Eigentlich bin ich mit dem System Lehrer unzufrieden. Zum einen gehen wir als Gesellschaft sehr schlecht mit Lehrern um. Zudem muss man feststellen, dass meist die Schlechtesten eines Abitur-Jahrgangs Lehrer werden, das muss nicht bedeuten, dass sie für den Beruf nicht geeignet sind, aber es ist schon eine Aussage, dass nicht die akademischen Eliten Lehrer werden wollen. Ich möchte aber für unsere Kinder die Besten. Weiter muss man feststellen, dass gerade Lehrer für die weiterführenden Schulen nur ganz wenig Pädagogik in ihrer Ausbildung lernen. Außerdem werden Lehrer komplett allein gelassen, es ist nicht üblich, sich unter Lehrern auszutauschen, wie das bei uns Ärzten der Fall ist. Ein Lehrer würde nie zu einem Kollegen sagen: „Komm doch mal mit in meinen Unterricht und gib mir Tipps, was ich besser machen kann.“ Ein anderer Aspekt ist, dass Lehrer am häufigsten von Burn-Out betroffen sind.

Ein System, das offenkundig komplett reformiert werden müsste ...

Eindeutig ja. Wir lassen Lehrer alleine. Ich empfehle immer, die Jahrbücher der Hamburger Gymnasien zu lesen, da stehen Lehrersprüche drin, die witzig sein sollen, aber eigentlich müssten die Lehrer vor Scham im Boden versinken. „Du bist dumm wie Brot.“ – „Ich bin doch kein Pizza-Service, bei dem du eine Erklärung abholen kannst.“ – „So gut könnt ihr gar nicht sein, um eine Eins bei mir zu bekommen.“

Meine Tochter sagt über eine ihrer Lehrerinnen: „Ich habe den Eindruck, dass sie überhaupt keine Kinder oder Jugendlichen mag.“

Das ist wirklich ein dramatischer Satz. Meiner Meinung nach wäre es dringend erforderlich, schriftliche Schüler-Feedbacks zu installieren. Ab der 3. Klasse können Schüler sehr gut mitteilen, mit welchen Teilen des Unterrichts sie in welchem Maß zufrieden sind. Ich werde auch von meinen Studenten bewertet, wenn ich durchfalle, habe ich weniger Geld im Lehr-Budget. Überall, wo ich hinkomme, auch bei Vorträgen, werden Bewertungsfragebögen verteilt. Dieses Feedback-System würde – angewendet auf die Schulen und Lehrer – sicher einiges verändern. Vor allem würden sich Lehrer dann sofort um mehr Respekt in ihren Beziehungen zu Schülern bemühen.

Mir gefällt der Satz, der über dem Eingang zu Ihrer Station hängt: Kontrolle ist gut, Vertrauen ist besser. Was verbinden Sie mit ihm?

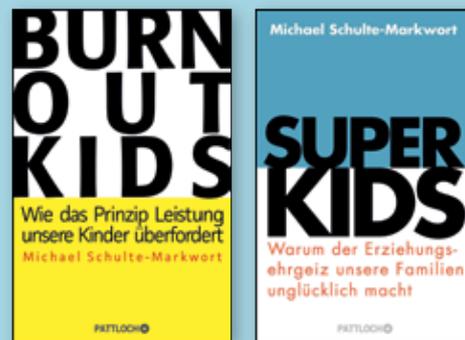
Ich frage Eltern häufiger: „Wie funktioniert eine Liebesbeziehung unter Erwachsenen?“ Doch nicht, indem ich den anderen kontrolliere. Erwachsene Liebesbeziehungen sind zum Scheitern verurteilt, wenn man die Idee hat, ich muss beim anderen sofort diese oder jene Eigenschaft verändern. Liebesbeziehungen funktionieren nur, wenn man Vertrauen hat und es einen Vertrauensvorschuss gibt, das ist die Brücke, über die man gehen kann. Wir haben auf der Akutstation ständig mit suizidalen Mädchen zu tun. Diese Station ist geschlossen. Das bietet auch den Mädchen ganz viel Sicherheit, aber wir müssen sie auch wieder ins Leben lassen, müssen ihnen etwas zutrauen – mit vollem Risiko, sonst müssen wir sie ein Leben lang einsperren. Das ist keine Alternative. Wir müssen ihnen vertrauen und sagen, du wirst es schon machen. Kindliche Entwicklung funktioniert nur, wenn man manchmal nicht hinguckt. Jeder weiß aus seiner Kindheit, dass es Dinge gab, von denen die Eltern nichts wussten.

Was finden Sie denn an den heutigen Eltern gut?

„Es gibt keine optimale Erziehung. Kindererziehung ist wie eine Wildwasserfahrt. Wer ins Kanu steigt, wird auch immer nass werden.“

Gut finde ich, dass sie sich kümmern, dass sie sich bemühen, aufmerksam zu sein, dass es ihnen nicht egal ist, was aus ihren Kindern wird. Die Beobachtungsgabe der Eltern wird feiner. Ich habe es mit aufgeklärten und informierten Eltern zu tun. Ich werde oft gefragt, ob wir nicht Probleme in die Kinder hineinreden oder sie zu Sensiblen machen, die nicht lernen, mit Problemen umzugehen. Ich habe nicht diesen Eindruck, da ich weiß, dass immer noch über 48 % der Kinder mit einer psychiatrischen Diagnose in Deutschland nicht in Behandlung sind, weil es keine Behandlungskapazitäten gibt. Wir haben hier eine Warteliste von 40 Patienten für eine Station mit 13 Betten, d.h. es muss sechs Monate gewartet werden, das ist völlig

BUCH-TIPPS



unethisch! Schrecklich! Wer das übersteht, muss gesund sein!

Werden dann auch Kinder, die als Notfall aufgenommen wurden, gezwungenermaßen früher entlassen?

Ja, genau. Wir machen hier auf der Akutstation so etwas wie Triage, wie im Kriegslazarett: Wer muss sofort versorgt werden? Wer kann warten? Wer kann gehen? Das ist schrecklich! Und da gehen wir wieder Risiken ein, das geht gar nicht!

Da müsste von der Politik oder auch von den Eltern Abhilfe gefordert werden.

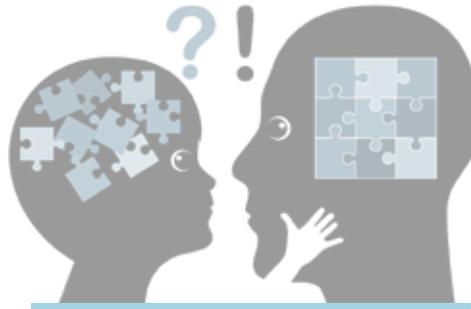
Ja. Ich sage immer, Kinder haben zu wenig Lobby. Wenn ein Bereich für Erwachsene so wenig Fachärzte hätte, würde ein Aufschrei durch die Bevölkerung gehen.

Sie untersuchen täglich viele Kinder und Jugendliche, sie diagnostizieren auch Teilleistungsstörungen: Womit kommen Eltern am wenigsten zurecht?

Für Eltern ist oft eine schlechte kognitive Ausstattung oder eine geistige Behinderung am schlimmsten, weil es für die Eltern der Hinweis ist, dass ein Kind nicht lebensfähig ist, also keine Chancen in dieser Gesellschaft hat. Ich finde, dass wir uns darum dringend kümmern müssen, denn unter Umständen kann ein solches Kind ein begabter Kaufmann oder Friseur werden. Es gibt in dieser Gesellschaft keinen Platz für Dumme. Dummheit gleicht einem sozialen Todesurteil.

Psychische Erkrankungen von Kindern und Jugendlichen nehmen Ihrer Erfahrung nach nicht zu – wohl aber Erschöpfungsdepressionen und Schmerzsyndrome. Erschreckenderweise sind selbst junge Kinder davon betroffen ...

Typischerweise betrifft es meist die Kinder in der 10. Klasse oder dann die in der Oberstufe, die versuchen, mit einer 50-Stunden-Woche alles zu regeln. Dann haben wir aber auch



die Neunjährigen, die in der vierten Klasse erheblich unter Druck geraten und denken, wenn ich den Übergang aufs Gymnasium nicht schaffe, ist mein Leben gelaufen. Heute sind intrinsisch motivierte Kinder häufig: Früher hatte ich Eltern, die fragten: „Was kann ich tun, damit ER mehr lernt?“, heute fragen sie: „Was kann ich tun, damit SIE weniger lernt?“ Wir müssen die Kinder durch die Schule hindurch durchführen. **Erziehung finden Sie eher überbewertet – Sie meinen, dass die ganzen Erziehungsratgeber nicht wirklich nützen. Viel wichtiger ist Ihnen die Beziehung zum Kind – können Sie das weiter ausführen?**

Ich meine, dass mein Vergleich mit der erwachsenen Liebesbeziehung nicht schlecht ist: Wie geht man miteinander um, wenn man sich mag und liebt? Man achtet auf die gemeinsamen Schnittmengen. Auf die Inseln der Gemeinsamkeit. Fragt sich, wie bekommen wir das gemeinsam hin? Dann muss man wiederum Dinge vorleben: Wie man miteinander spricht. Wie man eine Beziehung gestaltet. Das schauen sich Kinder von den Eltern ab. Erziehung beginnt, wenn man das erste Mal Nein sagen muss, das fällt vielen Eltern sehr schwer. Vieles wird oftmals so künstlich reguliert, z.B. wenn sich 16-jährige Geschwister wegen der Süßigkeiten streiten und dann diese nachmittags zugeteilt werden. Das ist doch Entmündigung. Oder nehmen wir das Thema Computerspiele. Ein psychisch gesundes Kind entwickelt keine

„Erst wenn Eltern erkennen, wie super ihre Kids bereits sind, lernen sie, zu fördern, aber nicht zu überfordern.“

PC-Abhängigkeit, sondern es entwickelt eine Phase des intensiven Ausprobierens. Die Kinder fangen an, sehr verantwortlich mit den sozialen Medien umzugehen. Wer das weniger verantwortlich hinbekommt, sind doch wir: Wir haben doch das Ganze zu verantworten. In einer Beziehung handelt man miteinander bestimmte Regeln aus im Verlauf der Zeit und lernt, dass man bestimmte Dinge auch einfach hinnehmen muss. In einer Liebesbeziehung verkämpft man sich nicht wegen Kleinigkeiten.

Verkämpfen ist ein gutes Stichwort ...
Bei uns gibt es den Satz: „Wer sich mit einem Kind – das kann auch ein Säugling sein – in einen Machtkampf begibt, hat verloren!“
Wie können Eltern für mehr Balance und Ruhe im Optimierungskarussell sorgen?

Ich finde, Beistand ist ein wichtiges Wort. Und Fürsorge. Das sind Begriffe, die ich in diesem Kontext gut finde. Wenn ich fürsorglich bin zu meinem Kind, dann heißt das, dass ich mein Kind auch mal zum Sport fahre und ihm sage: „Mach mal Sport, dann werden deine Muskeln stärker.“ Oder wenn ich sage: „Ich verstehe schon, ich koch dir mal Grießbrei.“ Wenn ich wirklich im Beistand bin und wirklich fürsorglich, wird mir immer einfallen, welches der nächste Schritt ist fürs Kind. Ich ermuntere Eltern: „Sie sind die Experten für Ihr Kind: Was meinen Sie als Expertin für Ihr Kind?“ Es geht oft gar nicht um Richtig oder Falsch, sondern um Rot oder Grün. Und dann stärke ich Eltern, zu sagen: „Ich finde aber Rot schöner.“

Oftmals müssen es auch gar keine großen Aktionen sein ...
Ja, genau. Eine gemeinsame Mahlzeit am Tag: Es gibt doch nichts Gemütlicheres, als in der Küche zu sitzen: Einer kocht oder zwei. Viele Eltern beschwerten sich, dass ihre Kinder nicht mithelfen und wenn ich dann nachhake: „Wie fragen Sie denn?“, sagen sie: „Bring mal den Müll raus! Räum die Spülmaschine aus!“ Man könnte doch auch sagen: „Wir sitzen gerade so schön zusammen in der Küche, schneid doch mal schnell die Tomaten“, so entsteht ein gemeinsames Kochen, ein gemeinsames Essen, und das hat dann auch einfach einen anderen Wert. Gemeinsame Mahlzeiten sind ganz wichtig. *Gaby Friebel*

Das vollständige Interview finden Sie auf www.bangerang.de

— Anzeige —

Lieblings (lern) platz

STEINKAMP
das wohnstudio

Hamburger Straße 144 | 22083 Hamburg
Tel. 10 40 1 29 36 28 | www.wohnstudio-steinkamp.de

Schluss mit Daumenlutschen und Nägelkauen

Zuerst ist Daumenlutschen noch harmlos, später können jedoch Gebisschäden die Folge sein. Daum-exol® dient als Gedächtnisstütze, die mit ihrem Geschmack daran erinnert, die Finger nicht mehr unbewusst in den Mund zu nehmen. Daum-exol® wird wie Nagellack aufgetragen und enthält bittere, unschädliche Geschmacksstoffe. In allen Apotheken erhältlich: PZN 0619573

Dentinox Gesellschaft für pharmazeutische Präparate
Nunsdorfer Ring 19 · 12277 Berlin · www.dentinox.de

Buchen Sie jetzt Ihre Anzeige für die Herbst- oder Weihnachts-Ausgabe:
Anzeigenschluss für Sep.-Okt: 15. August
Anzeigenschluss für Nov.-Dez.: 15. Oktober

Wir beraten Sie gerne: **040- 70 38 47-0**



Gut markiert in die Schule!

Nichts verlieren oder vertauschen

Dank der wasserfesten Namensetiketten von *Gutmarkiert* gehen keine Bücher, Hefte, Stifte, Farbkasten, Turnsachen, Frühstücksdose, u.v.m. mehr verloren.

Auch im Urlaub und bei Ausflügen können die Produkte von *Gutmarkiert* sehr hilfreich sein. Vor den Ferien können Kleidung, Spielzeug, Bücher, Sportgeräte u.v.m. markiert werden. An Orten mit vielen Menschen wie z. B. am Strand, im Zoo oder im Freizeitpark können Sie Ihre Kinder leicht mal aus den Augen verlieren. Lassen Sie die Kinder daher zur Sicherheit ein Armbändchen oder eine SOS-Erkennungsmarke mit Ihrer Handynummer tragen.

www.gutmarkiert.de

ADAC-Verkehrsrinitiative

Für einen sicheren Schulweg!

Kinder lernen frühestens mit acht Jahren, mögliche Gefahren im Vorfeld zu erkennen. Erst dann können sie Fahrtrichtung und Umfeld im Blick haben. Deshalb müssen Kinder bis zum Alter von acht Jahren mit dem Rad den Gehweg benutzen.

Die ADAC-Fahrradturniere bieten nach der schulischen Radfahrausbildung einen geeigneten Rahmen, um den sicheren Umgang mit dem Rad im Straßenverkehr zu verbessern. Auf einem Parcours üben die Kinder spielerisch wichtige Fahrtechniken. Schulen können die Fahrradturniere über die ADAC-Regionalclubs bundesweit kostenlos buchen.

andreas.hoelzel@adac.de



Familienzeit

Spitzenvater des Jahres 2016

Zur Förderung der Männere-Emanzipation würdigt das Familienunternehmen Mestemacher zum 11. Mal moderne Männer, die sich als Väter mit großem Engagement für ihre Kinder einsetzen und ihrer Partnerin den Rücken freihalten, damit diese in ihrem Beruf vorankommen kann. „Partnerschaft und geschlechterdemokratische Beziehungen sind für Spitzenväter selbstverständlich. Sie brechen sich keinen Zacken aus der Krone, weil sie die Partnerin bei deren Karriere unterstützen und für die Kinder da sind“, betont die Initiatorin des Gleichstellungspreises, Prof. Dr. Ulrike Detmers. In diesem Jahr ging der mit 5.000 Euro dotierte Preis jeweils an die beiden Spitzenväter: Patrick Neumann und Christoph Paas.

www.mestemacher.de

Anzeige

Kinderzähne richtig pflegen. Zum „Gerne-Zähneputzen“ von Anfang an.

Viele Eltern glauben, Karies an den Milchzähnen sei nicht schlimm, da sie ohnehin ausfallen und durch die zweiten Zähne ersetzt werden. Dieser Irrtum führt dazu, dass die Pflege der Milchzähne nicht wichtig genug genommen wird. Dabei beeinflussen die Milchzähne nicht nur die Entwicklung des Kiefers und die Sprachbildung, sondern legen den Grundstein für die Mund- und Zahngesundheit im Erwachsenenalter.

Deshalb sollte das Zähneputzen morgens und abends für Kinder ab zwei Jahren ein festes Ritual sein. Die richtige Zahnpflege können Kinder mit einer Kinderzahnbürste üben. Unter der elterlichen Aufsicht lernen sie, wie sie ihre Zähne richtig sauber halten. Um jedoch eine gründliche Reinigung der Milchzähne zu gewährleisten, sollten Eltern bis zum Alter von etwa acht Jahren immer noch einmal nachputzen.

Für einen individuellen Schutz vor Karies wird die *nenedent® Kinderzahncreme* in verschiedenen Sorten angeboten – mit Fluorid, ohne Fluorid sowie homöopathieverträglich. Alle *nenedent® Kinderzahncremes* haben einen milchzahngerechten Abriebwert (RDA ca. 40),

so dass sie besonders schonend zum zarten Zahnschmelz der Milchzähne sind. Das empfindliche Gleichgewicht der Mundflora wird durch den neutralen pH-Wert der *nenedent® Kinderzahncremes* geschützt.

Alle *nenedent® Kinderzahncremes* sind frei von Konservierungsstoffen und verzichten vollständig auf den Süßstoff Saccharin. Sie enthalten 13 Prozent des Zuckeraustauschstoffes Xylit und bieten so einen Extra-Schutz vor Karies. Xylit verhindert das Wachstum von Kariesbakterien und hemmt die Plaque-Bildung an den Milchzähnen. Neben dem Plus an Kariesschutz verleiht Xylit den *nenedent® Kinderzahncremes* einen angenehmen, süßen und milden Geschmack – für das „Gerne-Zähneputzen“ von Anfang an.



Über den nebenstehenden QR-Code erhalten Sie weitere Informationen zu den *nenedent® Kinderzahncremes*.

Das *Öko-Test-Magazin* (03/2014) vergibt der *nenedent® Kinderzahncreme* ohne Fluorid die Testnote „sehr gut“. Das *Öko-Test-Magazin* (09/2014) erteilt der *nenedent® Kinderzahncreme* mit Fluorid und der *nenedent® Kinderzahncreme* homöopathieverträglich das Testergebnis „gut“, Testergebnis Inhaltsstoffe „sehr gut“.



**ohne Fluorid
mit 13 % Xylit**
Zur Vermeidung von
Zahnflecken aufgrund zu
hoher Fluoridzufuhr

**mit 500 ppm Fluorid
mit 13 % Xylit**
Für eine kindgerechte
Fluoridversorgung mit
3-fach Schutz: Fluorid,
Xylit und Kiesegel



**homöopathieverträglich
mit 500 ppm Fluorid
mit 13 % Xylit**
Für Kinder in homöopathischer
Behandlung, ohne Menthol,
ohne ätherische Öle

Dentinox Gesellschaft für pharmazeutische
Präparate Leuk & Schuppan KG • Nunsdorfer
Ring 19 • 12277 Berlin • www.dentinox.de

Dentinox
Für Zähnechen alles Gute

AUSFLUGSTIPPS ZWISCHEN DEN MEEREN



Herrlich - endlich wieder Sommerferien! Sechs Wochen ausschlafen. Aktiv sein. Spielen, entdecken, erforschen, genießen. Zeit fühlen - ohne Druck und Stress - welch Luxus. BANGERANG hat in und um Hamburg, zwischen den Meeren, in Schleswig-Holstein, Niedersachsen, selbst in den Niederlanden einige tolle Tipps und Ausflugsziele in einem Sommer-Special zusammengestellt: Lassen Sie sich verlocken - und laden Sie Ihre Akkus wieder durch gemeinsame, unvergessliche Unternehmungen auf.



Übersicht:

- 1 Natureum Niederelbe
- 2 Tourismuszentrale Wingst
- 3 Tourist-Information Otterndorf
- 4 LandPark Lauenbrück
- 5 Hansestadt Buxtehude
- 6 Biosphaerium Elbtalau

- 7 Flusslandschaft Elbtalau
- 8 Museen Stade
- 9 Barfußpark Egestorf
- 10 Multimar Wattforum
- 11 Seehundstation Friedrichskoog
- 12 Steinzeitpark Dithmarschen
- 13 Uhlenkolk / Mölln

- 14 Noctalis
- 15 Trappenkamp
- 16 Phänomonta in Flensburg
- 17 Oldenburger Wallmuseum
- 18 Speicherstadtmuseum
- 19 Bücherhallen
- 20 Autostadt

- 21 Hof van Saksen / Holland
- 22 Tuch & Technik / Textilmuseum
- 23 Legoland Billund / Dänemark
- 24 Familientag
- 25 Puan Klent
- 26 Holsten Therme

Bilder: Tara/Livvy, white - fotokolade // VeranStaller

DER SOMMER-TIPP

ErlebnisBad

Träumen unter Palmen und einen Kurzurlaub erleben! Karibisches Ambiente im Innen- und Außenbereich mit vielen Wasserattraktionen.

SaunenWelt

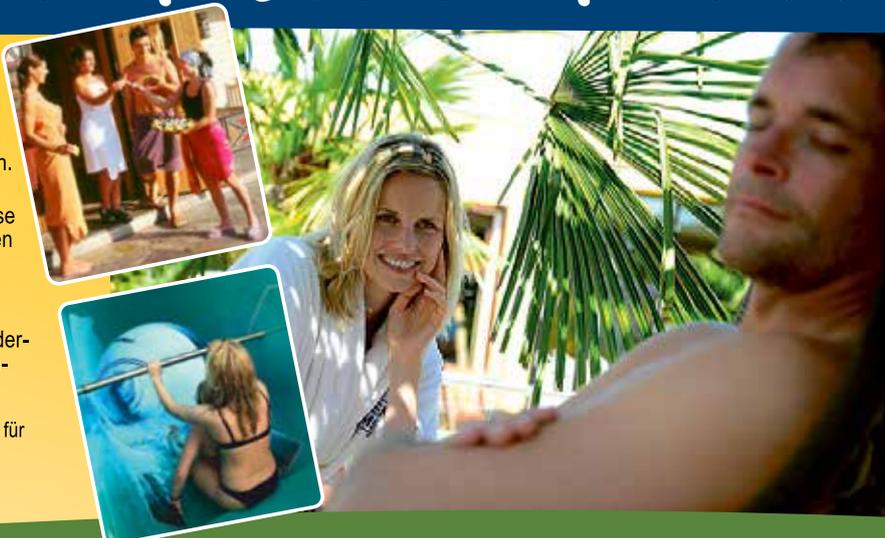
Lassen Sie sich auf einer „Weltreise des Saunierens“ in 6 thematisierten Saunen durch wohlriechende Aufgüsse verzaubern.

Kinder Karibik

Karibisches Strandfeeling mit Kinderpool, Plantschbecken, Goldwaschkanal und Piratenschiff.

TIPP Die Nutzung des Freibades ist für Thermenbesucher kostenfrei!

TIPP Kindergeburtstagsparty ab € 8,55 pro Person.



Norderstr. 8
24568 Kaltenkirchen
Direkt an der A7
Täglich 10 - 22 Uhr,
Fr + Sa 10 - 22.30 Uhr



ErlebnisBad SaunenWelt

DAS ERLEBNIS DES NORDENS

Tel: 04191/91220 • www.holstentherme.de



HORIZONTE ERWEITERN

Küste erleben

Ein Ausflugstag an der Ostemündung, zwischen Hamburg und Cuxhaven: Hier gibt es imposante Wal-Skelette, einen restaurierten Hamenkutter, einen echten Bienenstock oder einen weltweit einmaligen Baumkompass zu entdecken. Auf der Erkundungstour durch das *Küstenmuseum* und den *Elbe-Küstenpark* laden spannende interaktive Stationen zum Experimentieren ein. Die Vogelbeobachtungsstationen im Park, die Tiere im *KüstenZoo*, der Spielplatz mit Trampolinen und Goldwaschanlage und ein buntes Sommerferienprogramm mit Bernsteinschleifen, Monsterwerkstatt ... laden zum Entdecken und Toben ein!

Natureum Niederelbe
Neuenhof 8, 21730 Balje,
Tel. 04753 842110
www.natureum-niederelbe.de

WINGSTER FAMILIENSAUSE

Kurz mal weg ins Cuxland

Ferien! Was aber tun, wenn der Sommerurlaub ausfällt? Darauf hat die Tourismuszentrale Wingst im Cuxland mit der „Familiensause“ die Antwort: Den schnellen Urlaub für zwischendurch. Und eine Sonnengarantie gibt es auch. **Die Sause ist ein Rundum-Angebot:** Nach der Anreise kann der Tag mit einem Sprung ins kühle Nass des Hallen- und Freibad Wingst beginnen und vor oder nach dem Abendessen geht es beim *Geocaching* am Familienerlebnisweg auf „Schatzsuche“. Am nächsten Morgen ruft der Tiger in den Zoo, bevor die *Sommerodelbahn* in den Spielpark lockt. Ganz Mutige können auch durch den dortigen *Baumseilpfad* klettern (fakultativ). Sollte es zum Frühstück regnen, greift die



Sonnengarantie und es gibt eine Familienkarte der Otterndorfer „Spiel- und Spaßscheune“. Das gesamte Angebot inkl. Halbpension und den dargestellten Leistungen ist für eine dreiköpfige Familie (2 Erw/1 Kind) bei Übernachtung im Landgasthof (mit Du/WC) für 149 € buchbar. Alternativ kann die Sause auch mit Übernachtung im ***(s)-Hotel gebucht werden. Natürlich sind auch Verlängerungsnächte möglich, damit Zeit bleibt, um z.B. die *Fun-Golfanlage Neuhaus* zu entdecken (bei Verlängerungsnacht inklusive).

Preise + Details: Tourismuszentrale Wingst, Hasenbeckallee 1, 21789 Wingst, Tel. 04778-81200, urlaub@wingst.de
www.wingst.de/familiensause

LAUENBRÜCK

Der LandPark für die Sinne

Der gemeinnützige *LandPark Lauenbrück* steht unter dem Motto: Sehen, Hören, Fühlen, Riechen und Schmecken – die Natur mit allen Sinnen erleben. Das Besondere an diesem Tier- und Landschaftspark zwischen Hamburg und Bremen ist das integrative Gesamtkonzept. Toben und Spaß im Einklang mit der Natur steht bei den Spiellandschaften auf



dem Programm. Neu entwickelt sind verschiedene Kinder-Erlebnistouren und Seminare und Workshops für Jung und Alt, zu den Themen Floristik, Garten, Kochen, Nähen, Keramik und Holz.

Per **Bürgerbus 872** zum: LandPark Lauenbrück
Wildpark 1, 27389 Lauenbrück
Tel. 04267-95 47 60 / täglich 8-18 Uhr
Erw. 8 € / Kinder: 6,50 € / www.landpark.de

NORDSEEBAD OTTERNDORF

Zeit für Strand

Im wunderschönen Niedersachsen gelegen, befindet sich die Wohlfühloase *Nordseebad Otterndorf* mit Hotels und Ferienanlagen im skandinavischen Stil sowie dem Campingplatz See Achtern Diek. Gerade für Hamburger ein Geheimtipp, da es nur knappe zwei Stunden von Hamburg entfernt liegt. Der *Wasser- und Landschaftspark Achtern Diek*, nahe eines großen, gezeitenunabhängigen Süßwasser-Badesees, hat eine vielseitige Freizeitanlage mit einem spannenden Spielplatz, einem Fußball-, Basketball- und Beachvolleyballfeld sowie einer Skate-Anlage. Nur einen kleinen Spaziergang entfernt ent-



deckt man den erfrischenden „Südsee“, der ebenfalls einen Spielplatz und allerlei Sportplätze anzubieten hat. Neben einer Surfschule ist auch die Wasserskianlage „Wakegarden“ zu finden, welche eine Sportattraktion für alle Wasserski- und Wakeboardfans ist.

Weitere spannende Sommeraktivitäten finden sich in Otterndorf: Von Radfahrten oder einer Fahrt mit dem Pony-Express, bis hin zum Tret- und Padelboot ist für jeden etwas dabei. Bei Ebbe kann man spannende Wattwanderungen mit Experten machen und für die ganz Mutigen werden Fledermausabende mit speziellen Detektoren bei Nacht organisiert. Während die Kinder spielen, erholen sich die Erwachsenen in einer der beliebten Strandkabinen und genießen den Ausblick auf die meist befahrene Wasserstraße der Welt. Dabei heißt es: **Relaxing pur.**

Tourist-Information Otterndorf
Historisches Rathaus, Rathausplatz 1
21762 Otterndorf, Tel. 04751-919131
www.otterndorf.de



6

Entdeckertouren

Sommerzeit ist Ausflugs- und Entdeckerzeit! Im Biosphaerium Elbtalau im Bleckeder Schloss gibt es in der Aquarienlandschaft mit den Elbefischen, im Biberbau, an der Storchen-Live-Kamera und in der Mitmachausstellung viel zu sehen und auszuprobieren. Bis in den Herbst kommen große und kleine Naturfans außerdem bei den „Entdeckertouren“ voll auf ihre Kosten! Dabei geht es zum Beispiel für Familien mit Kindern ab 5 Jahren am **19. Juni** auf „Waldsafari“ und am **25. Juni** gibt es besondere „Einblicke bei Familie Storch“.

Weitere Infos: Biosphaerium Elbtalau
Schlossstraße 10, 21354 Bleckede
Tel. 0 58 52 – 95 14 14
www.biosphaerium.de

BUXTEHUDE

HANSE AHOI

... in der Hansestadt Buxtehude

Vor der reizvollen Kulisse der Buxtehuder Altstadt wird oft und gerne gefeiert, so zum Beispiel beim Stadtfest im Juni. Vom **10.-12. Juni** verwandelt sich die Buxtehuder Altstadt in eine Festmeile mit einem bunten Bühnenprogramm. Im Rahmen des Stadtfestes findet am Sonntag, 12. Juni, das Hansefest „**HANSE AHOI**“ – ein maritimes Spektakel für die ganze Familie statt. Zu den größten Attraktionen zählt unübersehbar die *Dschunke „Santiano“* im Buxtehuder Hafen. Der Mast des 15 Meter langen und 30 Tonnen schweren Kulturgutsegelsschiffes wird zu einem nordseealpinen Klettererlebnis für Mutige und das Deck verwandelt sich



in eine Bühne für Live-Bands und Theater. Eine *Flaschenpost-Lesung*, traditionelle *Shanty-Klänge*, das *Piratenschiff „Black Pearl“* mit Riesenrutsche, eine *Klebe-Tattoo-Aktion*, Einblicke in *historisches Handwerk* und eine *nostalgische Schiffsschaukel* sind weitere Programmpunkte für große und kleine Land- und Wasserratten.

Servicecenter Kultur & Tourismus
Breite Str. 2, 21614 Buxtehude
Tel. 04161-501 23 45
stadtinfo@stadt.buxtehude.de
www.buxtehude.de

5

Flußlandschaft

Rund um Bleckede, Dahlenburg, Scharnebeck oder Winsen (Luhe) kann man wandern, Kanu, Floss oder Schiff fahren, schwimmen, das Biosphaerium Elbtalau, ein Waldmuseum oder Wasserschloss besichtigen, eine Storchensafari erleben ...



7

Mit einer **Fahrraddraisine** durch Feld und Wald der Elbtalau zu sausen, ist ein Erlebnis der besonderen Art. Einen Radlerausflug im Amt Neuhaus kann man wunderbar mit dem Bibertrail verbinden. Eine tolle Aktivität, um sich in der herrlichen Natur der Elbe zu bewegen. Der **Bibertrail** ist eine Schnitzeljagd per Fahrrad, auf der Rätsel zu lösen sind, Wissenswertes über die Region sowie leichte sportliche Aufgaben gelöst werden.

Weiter Infos: www.erlebnis-elbe.de

© Fondation Théodore Strawinsky, Genf



8

Die Poesie des Augenblicks

Stade und Strawinsky entdecken
Das malerische Werk von Théodore Strawinsky (geboren 1907 in St. Petersburg als Sohn des berühmten Komponisten Igor Strawinsky) ist eine besondere Entdeckung. Im Kunsthaus Stade wird mit rund 90 Gemälden erstmals in Deutschland eine monographische Ausstellung gezeigt. Strawinsky, zum Malen motiviert durch Georges Braque, Pablo Picasso und André Derain, war ein genauer Beobachter der Realität, aber auch Erfinder allegorischer Szenen. Seine geheimnisvollen Gemälde sind allein einen Ausflug in die malerische Hansestadt Stade wert.

Théodore Strawinsky:
Poesie des Augenblicks (4. Juni – 28. August),
Museen Stade
Wasser West 39, 21682 Stade
Tel. 04141-797730 www.museen-stade.de

Natur mit Füßen erleben

Der Barfußpark lädt Großstädter, Familien und Naturliebhaber ein, ihre Sinne nach dem



9

langen Winter wieder zu entfalten. Der etwas andere Freizeitpark bietet an über 60 Stationen die Möglichkeit, barfuß verschiedene Untergründe zu erfühlen und die eigene Balance, die Geschicklichkeit und das Bewegungsgefühl herauszufordern. Dabei ist für jeden etwas dabei: vom Spaß im Matsch für Kinder über Laufen auf Glas für die Mutigen bis zur Ruhe im Yogawald für Gestresste.

Barfußpark Egestorf
Ahornweg 9, 21272 Egestorf
Tel. 04175-1423
www.barfusspark-egestorf.de

Kinderfreikarte fürs LEGOLAND® Billund Resort

LEGO NINJAGO
The Ride



Kinder-
freikarte



212465

LEGO
LEGOLAND
BILLUND RESORT

60 Mio. LEGO® Steine warten auf Sie

Gänsehaut im Geisterhaus, nasser Spaß bei den Piraten, Stockbrot beim Indianerhäuptling, mehr als nur ein Kribbeln im Bauch auf den Achterbahnen und jede Menge LEGO Spiele; das alles und mehr erwartet Sie im LEGOLAND® Billund Resort. Gleich neben LEGOLAND Billund Resort liegt das LEGOLAND® Holiday Village, ein stimmungsvolles Feriendorf mit jeder Menge Platz zum draußen Spielen. Übernachtungsmöglichkeiten in Wild-West-Hütten, Indianerzelten, Piraten-Zimmern oder Campen – Sie haben die Wahl.

Mehr unter LEGOLAND.dk/de

Kinderfreikarte fürs LEGOLAND® Billund

So geht's: Beim Kauf einer Tageskarte für einen Erwachsenen vor Ort im LEGOLAND Billund Resort erhalten Sie gegen Vorlage dieses Gutscheins eine Freikarte für ein Kind*. *Gültig für ein Kind im Alter von 3 bis 12 Jahren für einen LEGOLAND® Besuch im Zeitraum vom 19. März bis 30. Oktober 2016. Dieser Gutschein im Wert von € 44 kann NUR an den LEGOLAND Kassen vor Ort und in Verbindung mit dem Kauf einer voll bezahlten Tageskarte für Erwachsene eingelöst werden. Pro voll zahlendem Erwachsenen erhält man 1 Kinderfreikarte, die nur am Kauftag der

Erwachsenen-Tageskarte gültig ist. Als Teil eines Aktionsangebots kann der Gutschein nicht mit bereits früher erworbenen Tickets bzw. Online-Tickets oder anderen Rabatten kombiniert und auch nicht gegen Bargeld oder andere Tickets eingetauscht werden. Legoland hat an folgenden Tagen geschlossen: September 2016: 6-8, 13-15, 20-22, 27-29; Oktober 2016: 5-6, 12-13, 26-27.

Siehe Öffnungszeiten unter LEGOLAND.dk - LL kode 212465



10

Wale, Watt, Weltnaturerbe

Die Erlebnisausstellung im **Multimar Wattforum** lädt zum Erforschen, Anfassen und Ausprobieren rund um die Themen Wale, Watt und Weltnaturerbe ein. Kinder können hier lebendige Wattbewohner berühren oder durch einen gläsernen Wellentunnel krabbeln. Weitere Höhepunkte sind das große Pottwal-Skelett, die 37 faszinierenden Aquarien und der Taucher, der zweimal pro Woche die Fische im Großbecken füttert und dabei per Mikrofon mit dem Publikum redet. Öffnungszeiten: täglich und ganzjährig (außer 24.12.).

Nationalpark-Zentrum Multimar Wattforum
Dithmarscher Straße 6a, 25832 Tönning
Infotelefon: 04861-96200
www.multimar-wattforum.de



13

Natur live erleben

Naturnahe Wälder, eiszeitliche Seen und eine artenreiche Tierwelt: Die Landschaft des Naturparks Lauenburgische Seen lädt ein zum Erholen, Genießen und Entdecken. Zahlreiche Möglichkeiten zur aktiven Freizeitgestaltung locken den Besucher in die spektakulären Lebensräume seltener Tiere und Pflanzen – ob zu Fuß, auf dem Fahrrad oder zu Wasser. Mittendrin liegt das **Naturparkzentrum Uhlenkolk** mit seinem vielfältigen Angebot. Im Wildpark können Sie einheimische Wildtiere hautnah erleben oder die verschiedenen Stationen des Naturerlebnispfades im Naturerlebnisraum entdecken.

Naturparkzentrum Uhlenkolk
Waldhallenweg 11, 23879 Mölln
Tel. 04542-803345
www.uhlenkolk-moelln.de

Seehundstation

Erleben Sie die in Deutschland einmalige gemischte Haltung von Seehunden und Kegelrobben! Beobachten Sie die Tiere in ihrem natürlich gestalteten Beckensystem oder gehen Sie mit Nemi & Co. am Unterwasserfenster auf Tauchstation! Besuchen Sie die spannende Erlebnisausstel-



11

lung „Robben der Welt“ und das Informationszentrum „Seehund“, beobachten Sie die Trainingsfütterungen der Dauerhaltungstiere, die Heulerfütterungen oder nehmen Sie an einer der vielen Aktionen rund um die heimischen Meeressäuger teil!

Seehundstation Friedrichskoog e.V.
Information-Aufzucht-Forschung
An der Seeschleuse 4, 25718 Friedrichskoog
www.seehundstation-friedrichskoog.de



12

Steinzeit erleben

Im Steinzeitpark Dithmarschen in Albersdorf wird auf einem ca. 40 Hektar großen Freigelände eine urgeschichtliche Kulturlandschaft der Zeit um 3.000 v. Chr. rekonstruiert. In der Nähe der vielen Großsteingräber und Grabhügel um den hübschen Luftkurort Albersdorf herum entsteht ein „Steinzeitdorf“, in dem steinzeitliche Tätigkeiten wie Flintschlagen, Bogenschießen oder Feuermachen angeboten werden. Jeden Sonntag erwacht das „**Leben im Steinzeitdorf**“ und Kleine und Große können mit Führungen und Mitmachaktionen in die Steinzeit eintauchen.

Steinzeitpark Dithmarschen
Süderstr. 47, 25767 Albersdorf
Di - So jeweils 11 - 17 Uhr;
www.steinzeitpark-dithmarschen.de

Fledermäuse ganz nah

Hast Du sie gehört? Oder im Dunkeln gesehen? Oder hast Du beobachten können, wie sie fressen? Im Noctalis und in der Höhle



kannst Du genau das. Du triffst Foxi, unsere zahme Riesenflughündin, wie sie auf dem Arm der Tierpflegerin in der Ausstellung unterwegs ist, Du kannst lebende Fledermäuse bei einer neuen Beleuchtung im Vivarium beobachten, in der Höhle begegnen Dir mit etwas



Glück Fledermäuse, die das Quartier fliegend erkunden. Also, mach Dich auf ins Noctalis und in die Höhle, beide haben jetzt wieder täglich geöffnet ... Sonderveranstaltungen und Termine findest Du auf der Internetseite.

14

Noctalis - Welt der Fledermäuse
Oberbergstr. 27, 23795 Bad Segeberg
Mo-Fr. 9-18 Uhr, Sa, So, feiertags 10-18 Uhr
Tel. 04551-80 82-0 / www.noctalis.de



15

Große Waldabenteuer

Wer kennt das Waldgeheimnis? Ein Besuch im **ErlebnisWald Trappenkamp** bringt Euch auf die Spur. Auf einem der vielen Entdeckerpfade findet ihr das Geheimnis, das unter einer Wurzel, an einem Baum oder hoch oben in den Kronen der Bäume liegen kann. Ein außergewöhnliches Angebot ist „**Wellness im Wald**“: Während die Eltern sich verwöhnen lassen, entdecken die Kinder mit dem Förster den Wald. Termin: **19. Juni**, 10 Uhr, mit Anmeldung.

Familienwanderung mit dem Förster am **26. Juni**, 8 Uhr (bitte anmelden, mit anschließendem Brunch). Weitere Termine im Internet.

ErlebnisWald Trappenkamp
24635 Daldorf, Tel.: 04328-170 48-0
Öffnungszeiten täglich 9-19 Uhr
www.forst-sh.de

ZWISCHEN DEN MEEREN

FLENSBURG

Entdecke den Forscher in dir!

Mitmachen und Ausprobieren, Anfassen und Experimentieren sind nicht nur erlaubt, sondern sogar erwünscht. An über 170 Experimenten lassen sich Natur und Technik hautnah erleben. Hier gibt es keine vorgeschriebenen Wege. Jeder geht auf Entdeckungsreise – allein, zu zweit oder mit der ganzen Familie. Alle Sinne sind gefordert.



Foto: Ulf Dahm/Kleiner Nachrichten

Hören, Sehen, Fühlen, Forschen, Tüfteln, Lachen – in der **Phänomena** vergeht ein ganzer Tag wie im Flug.

PHÄNOMENIA
Norderstrasse 157-163
24939 Flensburg
Tel. 0461-14 44 90
www.phaenomena-flensburg.de

16

OLDENBURG

Willkommen im Mittelalter!

Oldenburger Wallmuseum

Ganz in der Nähe der Ostseestrände wird die Zeit der Wikinger und Slawen wieder lebendig! Das Wallmuseum zeigt die frühe mittelalterliche Vergangenheit Oldenburgs als slawischer Fürstensitz und Handelsplatz. Eine Siedlung mit Schiffen, Tempel und Gärten lädt Jung und Alt auf eine Zeitreise ein. Nicht nur an den Aktionstagen kann man z.B.



Bogenbauer, Glasperlenmacher oder Silberschmied über die Schulter schauen und sogar mitmachen! **Erleben Sie das Mittelalter hautnah!**

Oldenburger Wallmuseum
Prof.-Struve-Weg 1
23758 Oldenburg in Holstein
Tel. 04361-623142
oldenburger-wallmuseum.de

17



Foto: Elbe & Flut, Thomas Hampel

Speicherstadt – Entdeckertour

Mit Kindern die Speicherstadt entdecken! Wo hat der legendäre Pirat Klaus Störtebeker seinen Goldschatz versteckt? Was passiert in der Speicherstadt bei Ebbe, Flut und Sturmflut? Wie

HAMBURG

haben die Quartiersleute auf den alten Lagerböden gearbeitet? Probiert Kakaobohnen! Und geht am Schluss selbst auf Schatzsuche! – Eine spannende Führung für Kinder von 6 bis 12 Jahren in Begleitung Erwachsener.

Termine: 3. Juli - 3. September jeden Sonntag um 10.30 Uhr.

Anmeldung empfohlen!

Speicherstadtmuseum
Am Sandtorkai 36, 20457 HH
Tel. 040-32 11 91
www.speicherstadtmuseum.de

18



Stadt erkunden – Welt entdecken!

So lautet das Motto des Sommerferienprogramms **53°**.

Bei den Bücherhallen erleben Kids zwischen 6 und 12 Jahren einen heißen Sommer. 100 brandaktuelle Bücher, Hörbücher, Filme und Spiele warten auf euch!

HAMBURG



Ihr könnt kostenlos ausleihen und selbst kreativ sein: Ob Basteln, Schreiben, Fotos oder Minecraft, alles ist erlaubt. Für die schönsten Beiträge gibt es tolle Preise. Ab 2. Juli stadtweit in 30 Bücherhallen!

Mehr Infos unter
www.hamburg53grad.de

19



Wir informieren Sie gerne!

Hamburger Jugendheraus Puan Klent auf Sylt

Hörnummer Straße 83 · 25980 Sylt / OT Rantum
T. 0049 - (0)4651 - 96 44 - 0 info@puan-klent.de
F. 0049 - (0)4651 - 96 44 - 22 www.puan-klent.de

Herzlich willkommen



Puan Klent befindet sich abseits des Sylter Trubels, inmitten des ausgedehnten Naturschutzgebietes der Insel, direkt an der Wattseite. Neben der unberührten Natur bietet Ihnen Puan Klent einen eigenen bewachten Badestrand sowie ein vielfältiges Angebot an Lern- und Spielmöglichkeiten für abwechslungsreiche **Klassenreisen** oder **Sportfreizeiten** mit einem großen Angebot an Sportplätzen und -geräten. **Wir freuen uns auf Ihren Anruf!**

25

Foto: Jonas Eberhardt / pixelio.de



SommerCamp 2016

Im SommerCamp der Autostadt können Kinder und Jugendliche unterschiedlicher Altersgruppen die großen Ferien genießen. Fünf Termine, jeweils von Montag bis Freitag, stehen zur Auswahl und jede Woche hat einen anderen thematischen Schwerpunkt: *Lord*

AUTOSTADT

of the board (27.6.-1.7.) / *Druck-Zuck* (4.-8.7.) / *Bühne frei* (1.-15.7.) / *Gesunde Woche* (18.-22.7.) / *Leben auf dem Bauernhof* (25.7.-29.7.)

Folgende Leistungen sind im Preis enthalten: abwechslungsreiches Programm, Betreuung durch pädagogisches Personal, Übernachtungen von jeweils Montag bis Freitag, täglich Vollverpflegung.

Infos und Anmeldungen
Buchungsbüro der Inszenierten
Bildung der Autostadt,
Tel. 05361-40 63 38
(Mo- Fr, 8-17 Uhr)
www.autostadt.de



HOLLAND

Urlaubsresort mit Kinder-Akademie

Kreatives Spielen und Lernen macht Kindern im Urlaub auf Hof van Saksen Spaß

meter Wald und Wasser erforschen, nach Schätzen suchen, kochen, basteln oder „Haute Couture“ entwerfen. Die Kinder-Akademien kombinieren Spaß und Pädagogik und richten sich an unterschiedliche Altersgruppen von 3-14 Jahren.
www.landal.de/hofvansaksen

Das stilvolle Urlaubsresort *Hof van Saksen* im niederländischen Drenthe ist bekannt für seinen hervorragenden Spa- & Wellnessbereich. Es begeistert Eltern und lässt Kinderherzen höher schlagen, denn Familien bietet es fröhliche Kinder-Bauernhäuser mit Spielzeug und Etagenbett, ein großes Indoor-Spielparadies und ein Schwimmbad mit über 100 Meter langer Wildwasserbahn. Eine Besonderheit des Resorts sind die Workshops der Kinder-Akademie. Hier können Kinder das eigene Traumhaus bauen, mit Lupe, Angelnetz und Wasserthermo-

Landal GreenParks: Landal steht für Ferienhaus-Urlaub nah an der Natur. Die 77 Ferienparks liegen in den reizvollsten Urlaubsregionen Europas, die Ferienhäuser bieten Privatsphäre auf weitläufigem Gelände. Es gibt parkeigene Einrichtungen wie Schwimmbäder, Restaurants, Spielplätze, Fahrradverleih und Saunen und vieles mehr.
Info unter www.landal.de

27.08.16 DAS FESTIVAL IN STADE BÜRGERPARK EINLASS: 12 UHR. BEGINN: 13 UHR.

TUCH+TECHNIK
TEXTILMUSEUM
NEUMÜNSTER

- Familienrucksack
- Audioguide für Kinder
- Mitmach-Stationen

Kleinflecken 1, 24534 Neumünster, www.tuch-und-technik.de

Folge deinen Träumen mit den Disney Prinzessinnen

Zeig, was du kannst!

Unter dem Motto **GLAUBE AN DICH, PRINZESSIN** ruft Disney im Rahmen der gleichnamigen Disney Prinzessin Kampagne alle kleinen und großen Fans dazu auf, mit ihren einzigartigen Geschichten, ihrem Talent oder Hobby zu inspirieren. Mit kreativer Neugier und einem starken Willen erobern Mädchen neue Welten, erleben spannende Abenteuer und finden dabei in den elf Prinzessinnen heldenhafte Vorbilder. Die Kampagne sendet eine klare Botschaft: **Für jedes Mädchen, das an sich glaubt, gibt es eine Prinzessin, die beweist, dass alles möglich ist.** Mit einer eigenen Website, Gewinnspielen, Rätseln und neuen Produkten im Disney Store können Fans ab sofort die Welt der Prinzessinnen neu entdecken. Hasbro stellt passend dazu die elf neuen Puppen der Schimmerglanz-Kollektion vor.

www.disney.de/prinzessinnen

Disney • Prinzessinnen •
GLAUBE AN DICH, PRINZESSIN.

ZWISCHEN DEN MEEREN

DÄNEMARK

Aufregende Abenteuer im LEGOLAND®

Im neuen **LEGO® NINJAGO® World** könnt Ihr in Lloyds Laser Labyrinth, auf Coles Kletterwand, in Kais Flugsegler und beim Reaktionstraining von Jay unter Beweis stellen, was Ihr als Ninjas so draufhabt. In der neuen interaktiven Sensation **LEGO NINJAGO The Ride** wartet das ultimative NINJAGO Abenteuer auf Euch. Ihr müsst die vier Elemente: Feuer, Blitz, Erde und Eis beherrschen, um im Kampf gegen The Great Devourer bestehen zu können. **LEGOLAND®** – das ist weit mehr als 60 Millionen LEGO Steine und ein WOW-Erlebnis nach dem anderen für die ganze Familie. Das heißt auch Nervenkitzel auf Achterbahnen, Wasserspaß bei den Piraten, jede Menge beeindruckende LEGO Modelle, vollkommen im Spiel versunkene Kinder im **LEGO DUPLO®** Land. Übrigens, wer findet im Miniland die berühmt-berüchtigte Olsenbande? Erlebnisse der anderen Art erwarten Euch im **Geisterhaus Ghost – The Haunted House**. LEGO Horror, bei dem jedem die Haare zu Berge stehen. Der Indianerhäuptling lädt in der Westernstadt zu Stockbrot ein und im



23

Miniland geht es auf eine Entdeckungsreise in eine Welt aus LEGO Steinen. Im **Polar X-plorer** geht die Post ab und dann noch im freien Fall! Ihr könnt in der **Penguin Bay** aber auch Pinguine beobachten und in Atlantis by **SEA LIFE™** echte Haie erleben. Und zum Abschluss des Tages im **LEGOTOP®** noch einen Blick von oben auf das Ganze werfen.

Neu! LEGO® NINJAGO® Zimmer

Wie ein Ninja schlafen! Im **Hotel LEGOLAND®**



könnt Ihr nach einem tollen Tag voller Spiele und Spaß bei Cole, Nya, Kai, Loyd und all den anderen coolen

LEGO Ninjas übernachten. Komm in die LEGO NINJAGO Welt (jetzt gleich buchen).

www.legoland.dk

HAMBURGER FAMILIENTAG

Am **27. August** findet von **11-18 Uhr** wieder der Familientag in der Handelskammer und dem Rathaus-Innenhof statt. Unter dem Motto „**zusammenAufwachsen**“ bietet der Familientag Theater für Kinder und Familien, Musik, Tanz und Akrobatik für Klein und Groß



24

– ob mit oder ohne Fluchterfahrung. Die Info-Börse bietet Eltern rund 70 Beratungs- und Informationsangebote rund um Kita, Schule, Erziehung, Gesundheit, Bildung, Wohnen und Freizeit.

Die Kinder genießen ein buntes Rahmenprogramm und viele Mitmachaktionen wie die Teddy-Klinik, Kinder-Kochen oder können bei der Rallye viele tolle Preise gewinnen. Der Eintritt ist frei. Infos: **#familientaghh** und www.hamburg.de/familientag



HOF VAN SAKSEN

Resort Hof van Saksen ist ein exklusiver Urlaubsort in den Niederlanden, mit komfortablen Ferienhäusern im Stil sächsischer Bauernhäuser, mit Restaurants von Top-Qualität und einem attraktiven Spa- und Wellnessangebot. Für Kinder gibt es spannende Abenteuer zu erleben – drinnen, draußen und auf dem Wasser.



* Preisvorteil für Familienbande-Leser, alle Informationen auf www.landal.de/familienbande



Jetzt buchen und Preisvorteil sichern!



landal.de oder Tel. 01806 - 700 730

(dt. Festnetz: € 0,20/Anruf; mobil max. € 0,60/Anruf), montags bis freitags: 9.00 bis 21.00 Uhr, samstags, sonntags und feiertags: 10.00 bis 15.00 Uhr

Landal GreenParks GmbH, Max-Planck-Str. 12, 54296 Trier

Juni

01 Mittwoch

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **Zumpelchen**
Fundus Theater, +4 J.
- 11:00 **Klassentausch**
Fundus Theater, +8 J.
- 14:00 **Nägel mit Köpfen** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Großeltern und Enkel auf Zeitreise** Archäologisches Museum Hamburg

02 Donnerstag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **Prinz Eselsohr**
Fundus Theater, +4 J.
- 10:30 **Das doppelte Lottchen**
Junges Schauspielhaus, +7 J.
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 16:15 **Prinzessin Silberperle**
Bücherhalle Elbvororte, +3 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Wandsbek, 4-10 J.

03 Freitag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **Rindertag** Arche Warder
- 10:00 **Die Stadtmaus und die Landmaus** Fundus Theater, +4 J.
- 10:30 **Das doppelte Lottchen**
Junges Schauspielhaus, +7 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

— Anzeige —



- 18:00 **Heute: Genoveva! oder: von der Lust am Marionettentheater**
Fundus Theater, +12 J.

— Anzeige —

04 Samstag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 11:00 **Kinder basteln und lernen Spanisch** Bücherhalle Volksdorf

— Anzeige —



- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Schmuck aus alter Zeit**
Archäologisches Museum Hamburg, +8 J., Anmeldung: 040-428712497
- 14:30 **Die kleinen Klavierbauer**
C. Bechstein Centrum Hamburg, 6-12 J., Anmeldung: 040-32029980
- 15:00 **Ich sehe was, was du nicht siehst** Hamburger Kunsthalle
- 19:15 **Wachtelkönig, Bekassine & Co, Wiesenvogel in der Elbtalau**
Biosphaerium Elbtalau, Exkursion für Erwachsene und Kinder ab 10 J.

05 Sonntag

- 06:00 **Morgenpirsch**
Erlebniswald Trappenkamp
- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **Sommerfest**
Feuerwehrmuseum Marxen
- 11:00 **Tag der Biene**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 13:00 **Von der Kogge zum dicken Dampfer** Museum für Hamburgische Geschichte
- 13:00 **Futtortour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum
- 13:00 **Schachteln à la Janssen**
Altonaer Museum, +6 J.
- 13:00 **Mahltag**
Mühlenmuseum Moisburg
- 14:00 **Wasserlabor im Tipi**
Wasserkunst Museum Elbinsel

- Kalthehofe, 6-12 J., 8 €
- 14:00 **Kleine Bötchen, dicke Pötte - Kinder-Schiffwerkstatt**
Museum für Hamburgische Geschichte, +5 J., 2 €
- 14:00 **Mit Pfeil und Bogen...**
Archäologisches Museum Hamburg, +8 J., Anmeldung: 040-428712497
- 14:00 **Stanzen, Prägen, Emailieren in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Brahms on Brass**
Rolf-Liebermann-Studio, +3 J.
- 15:00 **Kunstspeisezeit** Museum für Kunst und Gewerbe Hamburg
- 15:00 **Das Dschungelbuch**
Elbarkaden Hafencity
- 15:00 **Hexe Knickebein**
Brakula e.V., +4 J., Ort: Bramfelder Chaussee 202
- 15:00 **Kleidergeschichten**
Hamburger Kunsthalle
- 15:00 **Das doppelte Lottchen**
Junges Schauspielhaus, +7 J.
- 16:00 **Familienführung**
Wasserkunst Elbinsel Kalthehofe
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**
Theaterschiff Batavia
- 16:00 **gemein sein gemeinsam Eine Geschichte über eine ungewöhnliche Freundschaft**
Theater Zeppelin, +8 J.

06 Montag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**
Eidelstedter Bürgerhaus

07 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **WWW und ALL DAS**
Fundus Theater, 7-12 J.
- 10:15 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Harburg, 3-7 J.
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaide, Nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.
- 15:00 **Gedichte für Wichte**

- Bücherhalle Bramfeld, 1-3 J.
- 15:30 **Cuentos para duendes**
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.

08 Mittwoch

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **WWW und ALL DAS**
Fundus Theater, 7-12 J.

— Anzeige —



- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Klassentausch**
Fundus Theater, +8 J.
- 14:00 **Nägel mit Köpfen in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Elefantenschleudern in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 15:30 **Vorlesen und Erzählen**
Bücherhalle Langenhorn, 3-6 J.
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**
Bücherhalle Volksdorf

09 Donnerstag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg

49. glückstädter matjes 2016 wochen
Das Sommerfest an der Elbe
09 10 11 12 JUNI
Live-Musik auf 2 Bühnen • Matjesmeile • Open-Ship • Kunsthandwerk
www.glueckstadt-tourismus.de
Telefon 0 41 24 - 93 75 85

Noctalis
Willkommen in der Fledermaus-Erlebnisausstellung mit lebenden Tieren und Kalkberghöhle in Bad Segeberg
Ganzjährig geöffnet! Im Sommerhalbjahr Mo-Fr 9-18 h | Sa + So 10-18 h * mit Höhlenführungen * Änderungen vorbehalten
Bad Segeberg
Tel: 04551/80 82-0
www.noctalis.de

- 10:00 **WWW und ALL DAS**
Fundus Theater, 7-12 J.
- 16:00 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Altona, 4-10 J.
- 16:15 **Cowboy Klaus und sein Schwein**
Lisa Bücherhalle Elbvororte, +3 J.,
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Wandsbek, 4-10 J.

10 Freitag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 11:00 **Kinder basteln und lernen**
Spanisch Bücherhalle Volksdorf
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 18:00 **WWW und ALL DAS**
Fundus Theater, 7-12 J.

11 Samstag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **Großes Mittelalter-Spektakel**
Wildpark Schwarze Berge
- 10:30 **Sommerfilzen**
Ev. Familienbildung Eppendorf, 7-10 J., 13 € + Mat. 5 €.
- 11:00 **JungeBildungMUSIK : Barock für Auge und Ohr** Museum für Hamburgische Geschichte
- 11:00 **Selbstschutzingtraining für Frauen und Jugendliche**
Ev. Familienbildung Eppendorf, ab 16 J., 22 €
- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 11:30 **Werkspione** Bucerius Kunst Forum, +6 J., Führung
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:30 **Sommerfilzen**
Ev. Familienbildung Eppendorf, 7-10 J., 13 € + Mat. 5 €.
- 14:00 **Sommerflohmarkt**
Stadtteilschule Alter Teichweg
- 15:00 **Wer schaut wohin?**
Hamburger Kunstthalle, Kinderführung

12 Sonntag

- 09:30 **Bauen mit Lehm für Groß + Klein**
Bahnhofspassage Wilhelmsburg
- 10:00 **Großes Mittelalter-Spektakel**
Wildpark Schwarze Berge
- 11:15 **Familienkonzert**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung

- 13:00 **Was ist Schawout? Und warum gibt es an dem Tag milchige Speisen?**
Museum für Hamburgische Geschichte, Familienführung
- 13:00 **Das Birnenmännchen.3-D-Bild mit beweglichen Elementen**
Altonaer Museum, +6 J.
- 13:00 **BauTraum in der Hafencity**
Hafencity // Park Baakenhöft
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum
- 13:00 **Mahlitage**
Mühlenmuseum Moisburg
- 14:00 **Elefantenschleudern** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:00 **Höhlenmalerei** Archäologisches Museum Hamburg, 8-14 J.
- 14:00 **Von jedem das Schönste – kombiniert in bunten Collagen**
- 14:00 **Frisuren, Ohren und Nasen** Museum für Hamburgische Geschichte, +5 J., 2 €
- 15:00 **Glänzender Auftritt**
Hamburger Kunstthalle
- 15:00 **Das Dschungelbuch**
Elbarkaden Hafencity
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**
Theaterschiff Batavia

13 Montag

- 11:00 **Illustratorin Julia Ginsbach präsentiert "Tafiti und Ur-ur-ur-uropapas Goldschatz"**
Thalia-Buchhandlung im Alstertal-Einkaufszentrum
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**
Eidelstedter Bürgerhaus

14 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:15 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Harburg, 3-7 J.
- 11:00 **Kinder basteln und lernen**
Spanisch Bücherhalle Volksdorf
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Neuallermöhe, 4-10 J.
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaide, Nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.
- 15:00 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Bramfeld, 1-3 J.

- 15:30 **Cuentos para duendes**
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.
- 16:00 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Hohenhorst, 4-10 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Finkenwerder, +3 J.

15 Mittwoch

- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Klassentausch**
Fundus Theater, +8 J.
- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Nägel mit Köpfen** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Elefantenschleudern** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.

16 Donnerstag

- 11:00 **Kinder basteln und lernen**
Spanisch Bücherhalle Volksdorf
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 16:00 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Altona, 4-10 J.
- 16:15 **Fischbrötchen im Kuhstall**
Bücherhalle Elbvororte, +3 J.

17 Freitag

- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 17:00 **Führung zu den jungen Wilden**

Wildpark Schwarze Berge,
Anmeldung: 040-81977470

18 Samstag

- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Das Baby ist satt! Und der Rest der Familie?**
Ev. Familienbildung Eppendorf
- 15:00 **Schauspieler, Kellnerinnen und Dichter** Hamburger Kunstthalle, Kinderführung
- 15:30 **Der Stoffwindelworkshop bei Lütte Fördekieker**
Lütte Fördekieker - Hamburg

19 Sonntag

- 11:00 **Waldsafari**
Biosphaerium Elbtalaua, +5 J.
- 11:00 **Wennerstorfer Kuchenfestival**
Museumsbauernhof Wennerstorf
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 13:00 **Goldene Masten und rollende Köpfe - Klaus Störtebeker, eine Piratenlegende** Museum für Hamburgische Geschichte
- 13:00 **Laut und Luise**
In Planten und Blumen beim Musikpavillon
- 13:00 **Bilderwürfel bauen**
Altonaer Museum, +6 J.
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum
- 13:00 **Mahlitage**
Mühlenmuseum Moisburg

Anzeige

8 Wochen

Sommerspaß am Kiekeberg.

Das Freilichtmuseum im Süden Hamburgs

unter 18 Jahren
EINTRITT FREI

Kostenloses Ferienprogramm für Kinder ab 4 Jahren und Erwachsene:

- ▶ werken, kochen, basteln, backen
- ▶ Führungen und Vorführungen

1. Juli bis 25. August –

täglich außer montags

Informationen unter
(0 40) 79 01 76-0 oder
info@kiekeberg-museum.de





www.kiekeberg-museum.de

ELB LICHT
IMMOBILIEN

Ihre Lebenssituation hat sich verändert?

Wohnveränderungen, nicht nur aus Alters- oder Gesundheitsgründen, sind immer ein schwerer Schritt, denn ein Haus oder eine Wohnung ist ein Mittelpunkt im Leben jedes Menschen und mit vielen Erinnerungen behaftet.

Als Maklerinnen legen wir Wert auf eine seriöse und vertrauensvolle Beratung und Vermarktung.



ELBLICHT IMMOBILIEN
Karin Wentorp und Yvonne Schüttke GbR

Tinsdaler Kirchenweg 279 · 22559 Hamburg
Tel. 040 - 688 77 909 / kontakt@elblicht-immobilien.de

Mitglied im 

- 14:00 **Haifischzahn und Augenklappe - Piratenzubehör selbst gemacht.** Museum für Hamburgische Geschichte, +5 J., 2 €
- 14:00 **Stanzen, Prägen, Emailieren in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:00 **Knochenkunst** Archäologisches Museum Hamburg, 8-14 J.
- 15:00 **Bildnisse** HH Kunsthalle

— Anzeige —

Stagecoach HH-West
Tanzfabrik, Boschstr. 15 Haus F
Tel. 0800 - 6646927
www.stagecoach-hh.de
Sommertrimester: 2.4.-9.7.

Stagecoach
Theatre Arts Schools

- 15:00 **Das Dschungelbuch**
Elbarkaden Hafency
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**
Theaterschiff Batavia

20 Montag

- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 15:00 **Erzählcafé für Frauen**
Ev. Familienbildung Eppendorf
- 16:30 **Zirkuskünste**
Eidelstedter Bürgerhaus

21 Dienstag

- 9:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaide,

— Anzeige —

- nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.
- 15:00 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Bramfeld, 1-3 J.

22 Mittwoch

- 10:00 **"B(r)eikost entspannt" Der Workshop zur entspannten Beikosteinführung bei Lütte Fördekieker**
Lütte Fördekieker - Hamburg
- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Juniortierpfleger-Diplom**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J., Anmeldung: 04184-893915
- 14:00 **Nägel mit Köpfen in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Elefantenschleudern** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 15:30 **Vorlesen und Erzählen**
Bücherhalle Langenhorn, 3-6 J.

23 Donnerstag

- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Juniorfalkner**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J., Anmeldung: 04184-893915
- 16:15 **Kleiner schrecklicher Drache**
Bücherhalle Elbvororte, +3 J.
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Wandsbek, 4-10 J.

24 Freitag

- 9:30 **Vorhang auf!**
Rolf-Liebermann-Studio, 4-7J.
- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 11:00 **Kinder basteln und lernen Spanisch**
Bücherhalle Volksdorf
- 11:00 **Vorhang auf!**
Rolf-Liebermann-Studio, 4-7J.
- 14:00 **Gitarre**
Eidelstedter Bürgerhaus
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

25 Samstag

- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Taschenlampenführung: Mythen der Griechen**

- Wasserkunst Museum Elbinsel Kaltehofe
- 14:30 **Einblicke bei Familie Storch**
Biosphaerium Elbtalau, +5 J.
- 15:00 **Mit Papagei und Schoßhund**
Hamburger Kunsthalle, Kinderführung
- 15:00 **Mittsommer-Fest**
Wildpark Lüneburger Heide

26 Sonntag

- 8:00 **Familienwanderung**
Erlebniswald Trappenkamp
- 11:00 **Kinder basteln und lernen Spanisch**
Bücherhalle Volksdorf
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 13:00 **Für, Für in de Diekstraat! Der Hamburger Brand und Hamburgs Wiederaufbau** Museum für Hamburgische Geschichte, Familienführung
- 13:00 **Was fliegt denn da? Schmetterlinge aus dem Schuhkarton**
Altonaer Museum, +6 J.
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum, Familienführung
- 13:00 **Mahltag**
Mühlenmuseum Moissburg
- 14:00 **Kinderfest der LichtwerkSchule**
Museum für Völkerkunde
- 14:00 **Gießen in Sand in der Metallwerkstatt**
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 14:00 **Wasser marsch!**

— Anzeige —

- Feuerwehrmobile aus Pappe und Papier.** Museum für Hamburgische Geschichte, +5 J., 2 €
- 14:00 **Bei den Korbflechtern**
Archäologisches Museum Hamburg, +8 J., Anmeldung: 040-428712497
- 15:00 **Mit Lippenstift und Puderquast**
Hamburger Kunsthalle
- 15:00 **Das Dschungelbuch**

- Elbarkaden Hafency
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**
Theaterschiff Batavia

27 Montag

- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**
Eidelstedter Bürgerhaus

28 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:15 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Harburg, 3-7 J.
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaide, nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.
- 15:00 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Bramfeld, 1-3 J.

29 Mittwoch

- 12:00 **Juniortierpfleger-Diplom**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J., Anmeldung: 04184-893915
- 14:00 **Nägel mit Köpfen in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Elefantenschleudern in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 15:30 **Vorlesen und Erzählen**
Bücherhalle Langenhorn, 3-6 J.
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**
Bücherhalle Volksdorf

30 Donnerstag

- 11:00 **Kinder basteln und lernen Spanisch**
Bücherhalle Volksdorf
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Juniorfalkner**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J., Anmeldung: 04184-893915
- 16:15 **Die drei kleinen Kaninchen**
Bücherhalle Elbvororte, +3 J.

Schnelle & zuverlässige Wirkung bei Babys geröteter Haut

Babys Haut ist wesentlich dünner als die von Erwachsenen und wird besonders am Po durch das feucht-warme Windelklima sehr stark beansprucht. Als Folge können Rötungen bei den Kleinen entstehen. Dann hilft **HiPP Babysanft Panthenol & Zink Wundschutz** ohne Parfum, die ideale Pflege bei gereizter und geröteter Haut. Das enthaltene Panthenol wirkt beruhigend und fördert die Regeneration irritierter Haut. Anwender-tests bestätigen die sehr gute Verträglichkeit (99%) und die Wirkung bei der Heilung von Rötungen bzw. Entzündungen (96 %). www.hipp.de



Gut markiert in die Schule!

Namensaufkleber, Bügeletiketten und Textilaufkleber in unterschiedlichen Größen und Farben. Spül- bzw. waschmaschinenfest. Besonders praktisch für **Schule und Kindergarten**. **Tipp:** Auch ein schönes Geschenk für die **Schultüte!**

www.gutmarkiert.de



ab 3 Jahren



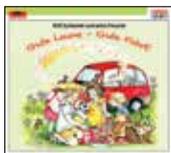
Die Winzlinge - Operation Zuckerdose

Eines Tages entdeckt eine schwarze Ameise einen fabelhaften Schatz: Eine vergessene Zuckerdose. Darin versteckt sich ein kleiner Marienkäfer, der seine Familie verloren hat. Die Ameisen und der Käfer freunden sich schnell an und begeben sich zusammen auf eine abenteuerliche Reise zum

heimatlichen Hügel ... Beeindruckender Natur- und Animationsfilm, der offizieller Oscar®-Beitrag als Bester Animationsfilm war.

Pandastorm Pictures, DVD, ab 9,99 €

ab 2 Jahren



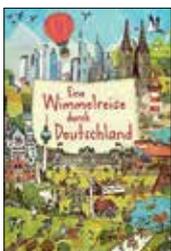
Gute Laune - Gute Fahrt

Ob im Auto, auf der Bahnreise, auf Balkonien oder im Urlaub, diese Songs sorgen für gute Stimmung und das richtige Sommer-Feeling. Rolf Zuckowski weiß als Texter und Komponist seit mehr als 35 Jahren,

was Familien brauchen, z.B. „Tage voller Glücksminuten“ oder einen „Besuch auf dem Bauernhof“. Auch das Thema Verkehrssicherheit vermittelt er spielerisch mit Songs wie „Zebrastreifen“ oder „Rot und grün“.

Musik für Dich/ Universal Music Family Entertainment, CD, ca. 10 €

ab 4 Jahren



Eine Wimmelreise durch Deutschland

Wie vielfältig unser Land ist, zeigt dieses großformatige Bilderbuch, das sieben Regionen mit wimmelig-liebevollen Details und Sehenswürdigkeiten porträtiert: den platten Norden mit Meeresküsten und Hafenstädten, die Industriedenkmäler im Westen, den geschichtsträchtigen Osten, die waldreiche Mitte, den Süden mit seinen Bergen und Seen. Heimatkunde, die Lust macht, auf große Entdeckungstour zu gehen.

FISCHER Sauerländer, 12,99 €

ab 3 Jahren



Ritter Trenk

Ritter, Gaukler, Drachen und Ferkelchen: Der mutige kleine Ritter Trenk und seine Freunde Momme Mumm und Thekla erleben viele spannende Abenteuer und sind zusammen ein unschlagbares Team. Gemeinsam meistern sie schwierige Prüfungen, aber werden sie es auch schaffen, den gnadenlosen Ritter Wertolt zu besiegen? Witzig-spannendes Abenteuer zum Thema Freundschaft und Zusammenhalt!

Universum Film, DVD, ab 9,99 €

ab 2 Jahren



Hamburg - ABC

Hamburg alphabetisch: Der Affe schippert über die Alster, der Dachs besucht den Dom, der Elefant entspannt am Elbstrand, der Fuchs frisst Franzbrötchen, das Nashorn dreht am Nüdelkasten, der Wal ist in der Werft ... mit diesem pfliffigen Bilderbuch können auch schon die Kleinsten Hamburgensien

mit Tieren und Buchstaben verknüpfen. Charmant und amüsant für Groß und Klein!

Junius Verlag, 12 €

ab 9 Jahren



Ich & die Fußball-Gang

Als unsportlichster Junge der Welt hat man es nicht leicht, findet jedenfalls Ben, der sich fiese Sprüche seiner fußball-vernarrten Cousins anhören muss. Was soll man auch machen, wenn man beim Spielen einen Knoten in den Beinen hat? Oma Lou aber hat etwas gegen Resignation und schenkt ihm magische Fußballstutzen aus Brasilien ... Nicht nur zur EM ein

witziges Buch für Fußballbegeisterte und Unsportliche!

Coppenrath, 7,99 €

Anzeige

HEYMANN

Lieblingsbuchhandlung seit 1928.



Ich zeige euch
Lieblingsbücher zum Groß-
werden und Spaßhaben.

1928 erfüllte sich für Kurt Heymann ein Traum: Er eröffnete seine erste Buchhandlung. Und er sammelte voller Neugier Lieblingsbücher, um sie weiterzugeben. So wie der kleine Kurt, unser Maskottchen für alle Mädchen und Jungen, die gerne lesen.

ES GIBT WIEDER...



Museum der Arbeit

Falte alle zusammen!

Auf dem Museumshof dreht sich alles ums Papier: Wie es gemacht wird, wie die Farbe drauf kommt, wie es gefalzt wird, so dass ein kleines Heft entsteht oder wie es gefaltet wird, damit ein Pop-Up aufspringt ...

www.museum-der-arbeit.de

22. - 26. August, 9 – 14 Uhr
für Kinder und Jugendliche von
8 – 12 Jahren, Anmeldung erforderlich
Tel. 040 - 428 131 0
Mail: info@museumsdienst-hamburg

Sommerferien – endlich!

Entspannen und viel Zeit haben, aber keine Langeweile, denn die Hamburger Museen machen Programm: 170 Jahre alte Phototechnik entdecken und experimentieren in den Deichtorhallen, im Altonaer Museum einen Trickfilm machen, Kunst und Natur betrachten und selber Künstler sein in der Kunsthalle, im Hafenumuseum Schiffe bauen, Geschichten und Orte der Stadt entdecken und fotografieren im Museum für Hamburgische Geschichte ... und mehr!



Alle Ferien-Angebote:
www.museumsdienst-hamburg.de,
Tel. 040-428 131-0

Hamburg Museum

Mach ein Bild

Was möchtet Ihr anderen Menschen von Hamburg zeigen? Welche Geschichten erzählen? Was möchtet Ihr selbst über Hamburg wissen? Kommt mit auf Entdeckungstour durch Hamburg und macht Eure eigene kleine Ausstellung im Hamburg Museum. 15. – 19. 8., 9 - 14 Uhr
7-11 Jahre, Anmeldung über den Museumsdienst Hamburg

Altonaer Museum: Kinder-Olymp

Esse in Kulissen!

In der Woche vom 25. bis 29. Juli seid Ihr eingeladen, einen eigenen kleinen Trickfilm zum Thema „Essen“ zu machen. Dazu gibt es viel zu erzählen. Ihr baut Eure eigenen kleinen Kulissen, in denen dann Eure Geschichten spielen und gefilmt werden.
Jeweils 9 - 14 Uhr, ab 8 Jahren
Buchbar über Museumsdienst Hamburg

Bergedorfer Museen

Sei Hirte, sei Schlossherr!

Möchtest Du wissen, wie das war, als in der Dorfschule alle Kinder in eine Klasse gingen? Und als Bauernkinder die Kühe auf dem Rieck-Hof hüten mussten? Welche Spiele und kleine Abenteuer sie hatten? Oder willst Du die Geschichte des Bergedorfer Schlosses erkunden und allen Besuchern davon erzählen? Spannendes und Wissenswertes sammeln und Hörstationen besprechen? Dann melde Dich an! Termine, Preise und viele weitere Infos unter

www.bergedorfer-museumslandschaft.de

Freilichtmuseum Kiekeberg

Geh in die Zeitmaschine!

Werken, Backen, Basteln, Natur erleben und Geschichte entdecken: Acht Wochen lang bietet der Sommerspaß ein täglich wechselndes Programm. Kochen über dem offenen Feuer, traditionelle Gerichte neu kennenlernen und erfahren, wie die Menschen früher lebten. Geschickte Handwerker stellen Figuren aus Lehm her oder weben Kreatives aus Wolle. Kleine Bäcker kneten den Teig und backen Brot im Holzbackofen. Dazu gibt es verschiedene Vorführungen: Eisherstellung, Tierfütterungen oder Marmelade kochen.

Eintritt: 9€, unter 18 Jahren frei. Teilnahme an den Aktionen kostenlos.

www.kiekeberg.de

Hafenumuseum Hamburg

Arbeite zum Spaß!

Das Museum als Werft: Die Kinder bauen ihre eigenen Schiffe, die auf jeden Fall schwimmen können müssen. Da wird gehämmert, gesägt oder gemalt, und weil die ‚Arbeit‘ zwar ein Spaß, aber auch fast so schwer wie früher ist, geht’s zwischendurch auf eine Bootstour. Fünf „Arbeitsschichten“ zu je 5 Stunden.

1. - 5. August, 9 - 14 Uhr, Anmeldung erforderlich: Tel. 040 - 428 131 0

Archäologisches Museum

Werde schlau!

In fünf Tagen reisen alle Ferienkinder durch die Geschichte unserer Vorfahren: Als Mammutjäger, Ackerbauer und Viehzüchter, als Bronzeschmied, seid bei Germanen zu Gast und begegnet Rittern. Viele Spiele, Rätsel und Aktionen warten auf Euch.

22.-26.8., 9-14 Uhr, Anmeldung:

E-Mail: info@museumsdienst-hamburg.de



Eltern-Kind-Reisen
Familienfreundliche Reisen und Unterkünfte

Schweden:
Familien-Kanutouren
Familiencamps
Ferienhaus-Urlaub
Jugend-Kanutouren

Münsterland:
Trapper-Wochenenden

Frankreich:
Kanutouren
Familiencamps

RUCKSACK REISEN

www.rucksack-reisen.de Tel. 0251-87188-0

Wasserkunst Kaltehofe

Mach Ferien im Tipi !

„Wasser, Feuer, Abenteuer“: Daraus entstehen tolle Dinge. Ihr baut fantasievolle Boote, die auf dem Kubusbecken in See stechen. Ihr übt im Tipizelt gemeinsam das Knüpfen von Knoten. Wenn ihr hungrig seid, wird ein Feuer gemacht, Folienkartoffeln zubereitet. Und am Schluss ein Schatz gehoben! Termine: 4. und 18. August, jeweils 10 – 15.30 Uhr. Von 8 – 12 Jahren, 20 €. Anmeldung bitte bis fünf Tage vor Beginn www.wasserkunst-hamburg.de

Altonale

Mach dich nass !

Am 16. und 17. Juli wird auf dem Kemal Altun Platz ein vielfältiges Programm geboten. Der Kids Park bietet viel Raum für Erlebnisse rund um das diesjährige Thema „Wasser“. Besonderes Highlight ist der Forscher-Stand von HAUPTSACHE-GEO – hier wird experimentiert und geforscht, außerdem gebastelt und gerätselt: Werde zum Wasserspar-Detektiv! Weitere Infos: www.altonale.de

Deichtorhallen

Mach Fotos ohne Kamera !

Cyanotypie oder Blaudruck: Ihr experimentiert mit einer ca. 170 Jahre alten Phototechnik. Die Bilder entstehen als Kontaktkopien.
Porträts mit altem Fotoapparat: Ihr nehmt eine alte analoge Kamera und fotografiert Euch gegenseitig oder selbst.
Beide Kurse Di – Do, 26. – 28. Juli (3 Tage), 12 – 16 Jahre, 75 €
Stop Motion / Trickfilm: Ihr erfindet eine Geschichte, entwerft ein Storyboard – und am Ende entsteht ein Film!
Mo – Fr, 22. – 26. August (5 Tage), 9 – 13 Jahre, 100 €
Mehr Workshop-Angebote gibt es unter www.deichtorhallen.de

LichtwerkSchule

Mach Kinder-Kunst !

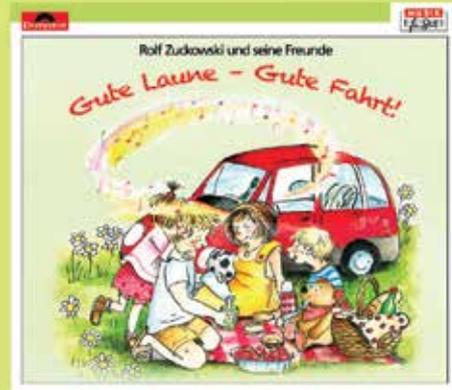
Das Kinderfest der gemeinnützigen LichtwerkSchule findet am Sonntag, den 26. Juni von 14 - 17 Uhr im Museum für Völkerkunde statt. Eine Rallye durch das Museum, Kunst zum Mitmachen und eine Ausstellung mit Bildern und Werken der Kinder der LichtwerkSchule runden das Programm ab. Erwachsene mit Kindern Eintritt frei www.lichtwerkschule.de

Cap San Diego

Mach Theater !

Die Ladeluke 4 der Cap San Diego wird zum Schauplatz von fantastischen Reise-Abenteuern der Heldin der Geschichte, Nicki, und ihrem besten Freund, dem Seeschwein Chief Eberhard. Viele Klippen gilt es auf der Route zu umschiffen und es erfordert die tatkräftige Unterstützung aller Mitreisenden, den Frachter in ruhige Gewässer zu steuern und am Ende glücklich im Hamburger Hafen fest zu machen. Für Kinder ab 4 Jahren, Dauer ca. 1 Stunde, 12. + 14. Juli und 11., 16. + 18. August, jeweils 10.30 Uhr, 14. + 21. August: 14.30 Uhr

Rolf Zuckowski und seine Freunde



Als CD, Download, Stream jetzt erhältlich

16 fröhliche Lieder,
die nach unbeschwerter
Sommerreise klingen.

Bestellen Sie das kostenlose Gesamtverzeichnis von Rolf Zuckowski / Musik für Dich über versand@musik-fuer-dich.de oder auf www.musik-fuer-dich.de



www.facebook.com/rolfzuckowski • www.youtube.com/user/RolfZuckowski

Dein SPIEGEL

Die „Dein SPIEGEL“-Kennenlern-Aktion:

Jetzt 2 x gratis testen!



„Dein SPIEGEL“ – das Nachrichten-Magazin für Kinder und Jugendliche, die unsere Welt verstehen wollen. Verständlich, sachlich und auf Augenhöhe schreiben SPIEGEL-Redakteure monatlich über Politik und Wirtschaft, berichten über Menschen und Kultur und erklären, was es Neues aus Natur und Technik gibt. So macht Wissen Spaß!

Hier 2 Gratis-Ausgaben sichern:



www.deinspiegel.de/kids6

NOCH MEHR



StageUP! Holidays

Singe und tanze !

Im Stage UP! Ferien-Workshop und Stage UP! Musical Camp verbringen Kids und Teens eine Woche auf der Musicalbühne: singend, tanzend und als Schauspieler. HipHop, Rock, Freestyle – alles ist erlaubt, wenn die Teilnehmer, betreut von professionellen Coaches, ihr eigenes Musical entwickeln. Liebe, Freundschaft, coole Gangs – bewegende Themen kommen auf die Bühne.

Termine: 25. - 29. 7. / 22. - 26. 8. /

17. - 21. 10.

www.stage-up.de

Stage Coach

Kämpfe und denke !

Werdet zum Hulk, Iron Man – oder doch lieber Deadpool? Als besonderen Start in die Sommerferien geht es in ein gemeinsames Abenteuer. In diesem speziell für Jungen zwischen 8 - 14 Jahren konzipierten Workshop wird das „Held sein“ beleuchtet. Weitere Film- oder Ferienkurse: www.stagecoach.de/hamburgwest/ferienworkshops

Werkkiste

Sei kreativ mit Holz !

Arbeiten mit Holz bietet eine wunderbare Möglichkeit, etwas Besonderes zu schaffen und nach eigenen Vorstellungen zu gestalten. Feinmotorisches Geschick, Handlungsplanung und Kreativität werden dabei geschult. Wichtig ist das freie Spielen, Ausprobieren und Entdecken. Kinder benötigen dazu Zeit und Bestärkung. Sommerferien-Kurse unter www.die-werkkiste.de/kursprogramm/ferienkurse/sommer-2016/

Wildpark Lüneburger Heide

Erlebe Tiere live !

Tiere und Naturerlebnisse für die ganze Familie - Kinder werden zu Tierpflegern: Wer die Tiere im Park mal von der anderen Seite des Zauns erleben möchte, sollte sich jetzt noch einen der Plätze fürs Junior-Tierpfleger-Diplom oder den Junior-Falknerschein sichern. Mädchen und Jungen ab 8 Jahren unterstützen die Tierpfleger bei der Arbeit mit ihren Schützlingen. Und natürlich freuen sich Wolf, Bär Tiger, Schneeleopard & Co. immer auf einen Besuch.

Alle Infos unter www.wild-park.de.

Jeden Mittwoch:

Juniortierpfleger-Diplom

Jeden Donnerstag: Juniorfalkner

Kosten: 20 € je Veranstaltung

inkl. Eintritt. Eine Anmeldung unter

04184 - 8939-15 ist erforderlich

Naturpark Uhlenkolk

Atme ein. Atme aus !

Wälder, Seen und artenreiche Tierwelt: Die Landschaft des Naturparks Lauenburgische Seen lädt ein zum Erholen, Genießen und Entdecken. Mittendrin liegt das Naturparkzentrum Uhlenkolk. Hier kann man Spannendes über Moor, Wald oder den Boden erfahren – oder sich ganz einfach nur entspannen. Es lohnt sich! www.moelln-tourismus.de/naturparkzentrum

Stiftung Natur

Jage wilde Bilder !

Steinzeitjäger sein: Für eine Woche macht Ihr eine Zeitreise in die Steinzeit.

Wilde Wildnis Woche: Kommt mit – Ihr werdet kreativ in und mit der Natur.

Wilde Weiden Fotosafari: In einer Woche Fotoabenteuer lernt Ihr verschiedene Techniken der Bildgestaltung kennen.

Wasserwelten: Die Eigenschaften des Wassers erfahren. Anmeldung@Haus-der-Wilden-Weiden.de, Tel. 040 - 18 04 48 60 11

Bauraum

Bau auf, bau auf !

Bauhelme, Spachtel, Kinderzement und Backsteine – das KLICK-Kindermuseum bringt alles für kleine Maurer mit. Aus Kisten, Kästen und Balken entsteht eine spannende Kletterlandschaft. Kinder errichten fantasievolle Bauwerke, gestalten mit Ytong-Steinen, meißeln Skulpturen, bauen Windräder ...

3-11 Jahre, 12.6./24.7./14.8., 13 – 17.30 Uhr.

Park Baakenhöft, Nähe U HafenCity Uni. Keine

Anmeldung, Eintritt frei www.kinderkinder.de

Wildpark Schwarze Berge

Streichele Tiere !

Hier leben Rotwild, Eulen und Wölfe, aber auch viele Tiere zum Anfassen und Streicheln: Das Natur-Erlebnis-Zentrum im Wildpark Schwarze Berge bietet viele Möglichkeiten an, Wild- und Haustiere näher kennen zu lernen. Wer an drei verschiedenen Ferienprogrammen teilnimmt, dem winkt eine Auszeichnung als Wildpark-Junior-Ranger.

Bitte anmelden unter Tel.: 040-819 77 47-0

www.wildpark-schwarze-berge.de

Anzeige

Mit der Neuerzählung des weltberühmten Klassikers, der die Sehnsucht nach einem friedlichen Zusammenleben ausdrückt, entführen Ulrich Maske und Franziska Harvey Klein und Groß in Shakespeares Welt. Mit zauberhaft schönen ganzseitigen Bildern illustriert.

Ulrich Maske: Romeo und Julia
Buch • ISBN 978-3-8337-3531-8
Euro 16,99 • ab 8 Jahren

Neue HörErlbnisse und Bücher • www.jumbo-medien.de

STUDIO100 & DREAMCATCHER
PRÄSENTIEREN
Wickie
Das Musical

DAS MUSICAL FÜR DIE GANZE FAMILIE

16.10.2016 Mehr! Theater am Großmarkt

semmel concerts TICKETS: 0 18 06 / 57 00 99 • www.semme.de
*9,20 EUR/Anruf • Mobilfunkpreise max. 6,60 EUR/Anruf

<https://twitter.com>



© Studiocanal

Mullewapp - Eine schöne Schweinerei

Einen Tag vor Waldemars großer Geburtstagsparty steigt die Aufregung in Mullewapp: Waldemar kann sich kaum zurückhalten, die schokoladig-sahnige Erdbeertorte, die es zur Feier geben soll, schon jetzt zu vernaschen und dann trifft auch noch unerwarteter Besuch ein. Das rüde Wildschwein Horst von Borst und seine Bande haben ein Auge auf die Geburtstagsleckereien geworfen und nehmen die Mullewapp-Bewohner



in Beschlag. Die drei Freunde Waldemar, Franz von Hahn und Johnny Mauser ahnen sofort, dass dies nicht mit rechten Dingen zugeht und setzen alles daran, ihr geliebtes Zuhause von dem Eindringling zu befreien – ganz ungewollt gehen sie dabei auf eine ganz besonders abenteuerliche Fahrrad-Tour.

„Mullewapp“ – Das große Kinoabenteuer der Freunde nach Helme Heines internationalem Bilderbuch-Bestseller „Freunde“ begeisterte 2009 junge Kinogänger in Deutschland und dem Ausland. Über sechs Jahre danach kommt nun mit

MULLEWAPP – EINE SCHÖNE SCHWEINEREI endlich ein neues Abenteuer der drei Freunde Waldemar, Johnny und Franz ins Kino.

Es war nur scheinbar eine lange Pause, denn pausiert haben die Filmemacher in der Zwischenzeit ganz und gar nicht: „Wir haben fünf Jahre daran gearbeitet“, erklärt Regisseur Tony Loeser, der auch schon bei „Mullewapp“ – Das große Kinoabenteuer der Freunde Regie geführt hatte.

Kinostart: 14. Juli



© 2016 Constantin Film Verleih GmbH

BFG - Big Friendly Giant

Ein Filmerlebnis wie pure Magie. Das zauberhafte Märchen *BFG – Big Friendly Giant* erzählt die Geschichte einer ganz speziellen Freundschaft: Ein junges Londoner Waisenmädchen lernt eines Tages einen geheimnisvollen Riesen

kennen. Aus der anfänglichen Skepsis erwächst schon bald eine enge Freundschaft zwischen den beiden Außenseitern. Gemeinsam gehen sie durch dick und dünn, erleben Seite an Seite aufregende Abenteuer, tauchen ein in fabelhafte Welten und finden am Ende ihrer fantastischen Reise schließlich zu sich selbst. **Kinostart: 21. Juli**

Dr. Proktors Zeitbadewanne



Als Lise und Bulle eine außergewöhnliche Postkarte erhalten, abgeschickt 1969 in Paris, ist schnell klar, dass ihr bester Freund, der verrückte Erfinder Doktor Proktor, dort in Schwierigkeiten steckt. Um ins Paris der Vergangenheit zu gelangen, kommt ihnen die jüngste Erfindung des Doktors gerade recht: die Zeitbadewanne. Einfach die Zeitseife ordentlich im Wasser schäumen lassen, untertauchen, an das gewünschte Ziel denken und – wusch! Doch das ist nicht ganz so einfach, wie gedacht. Und so befinden sich Lise und Bulle bald auf einer unglaublichen Reise durch Raum und Zeit ... **Kinostart: 2. Juni**

Einmal Mond und zurück



Mike Goldwing (12), surft leidenschaftlich gern mit seinen Freunden und der verrückten Hauseidechse Igor. Zwischen seinem Großvater und seinem Vater herrscht seit Jahren ein Zwist. Die beiden Astronauten sprechen nicht mehr miteinander, und so ist es Mikes sehnlichster Wunsch, die Familie endlich wieder zu versöhnen. Die Gelegenheit scheint zum Greifen nah, als die zwei für eine gemeinsame Mondmission ausgewählt werden. Doch der exzentrische Millionär Richard Carlson versucht, die Mondmission mit allen Mitteln zu vereiteln ... **Kinostart: 9. Juni**

Anzeige



Hannas schlafende Hunde



Wels, Oberösterreich, 1967: Nur nicht auffallen, ist das oberste Gebot in Hannas Familie, weder bei den Nachbarn noch in der Schule. Das ist ihrer Mutter Katharina ebenso wichtig wie die regelmäßigen Besuche in der katholischen Messe von Pfarrer Angerer. Das kluge Mädchen spürt instinktiv, dass an der Lebensweise der Familie etwas nicht stimmt, und entdeckt, unterstützt von ihrer resoluten Großmutter Ruth, das Geheimnis ihrer jüdischen Identität. Hanna beginnt die Angst ihrer Mutter zu verstehen, will sich aber nicht weiter verstecken ... **Kinostart: 9. Juni**

Komödien-Sommertipp



Aufguss mit Hugo Egon Balder, Jeanette Biedermann, René Heinersdorff

Foto: Theater an der Kö

Die Komödie *Winterhuder Fährhaus* zeigt wieder zwei ganz besondere Stücke:

Aufguss – eine spritzige Wellnesskomödie

(Premiere am 22. Juli): Ein gemütliches Wochenende im Wellness-Bereich des 5-Sterne-Hotels Klostermühle sieht eigentlich anders aus. Dieter, ein erfolgreicher Self-made-Man, möchte seiner Lebensgefährtin Mary ein ganz besonderes Geschenk machen, was allerdings einige Überredungskünste erfordert. Und Lothar, Chef einer florierenden Kinderklinik, möchte ein ganz besonderes Geschenk bekommen, was diplomatisches Geschick und vor allem Diskretion erfordert. Zur Tarnung muss seine rechte Hand Emelie

mit in dieses Hotel. Zwischen Sauna, Dampfbad und Sanarium kreuzen sich ihre Wege und mit jedem Aufguss steigert sich die Zahl der Missverständnisse ... *Laufzeit bis 11. 9.*

Das Abschiedsdinner: Die mit viel Sprachwitz und schneidigem Feingefühl angereicherte Komödie beleuchtet die unterschiedlichen Seiten der in Mode gekommenen Freundschaftsoptimierung. Lohnt es sich, sich aus seiner Wohlfühlzone hinauszubegeben und sich erneut auf die Menschen einzulassen? *Laufzeit bis 17. 7., Karten unter: 040 – 480 680 80, Online-Tickets unter www.komoedie-hamburg.de*

LESUNG

Hattinger und die Schatten

Im Chiemsee wird eine Wasserleiche entdeckt. Während Kommissar Hattinger den Fall zu klären sucht, geschieht ein weiterer Mord vor der Villa des verschwundenen Kunsthistorikers Meisel. Der finanziert seinen aufwändigen Lebensstil angeblich mit Beutekunst aus der Nazizeit ... *Termin: 15. Juli, 19.30 Uhr, 10 € / erm. 8,50 €, Reservierung: Tel. 040 – 32 11 91 oder info@speicherstadtmuseum.de*

VORTRAG

Emotionen und Familie

Wie Eltern für einen gesunden Umgang mit Emotionen sorgen und die emotionale Entwicklung ihrer Kinder fördern können, erklärt Christoph Hatlapa am 14. Juni. Der sechsfache Vater, Zen-Meister und Trainer für Gewaltfreie Kommunikation gibt Tipps für eine wertschätzende Beziehung zwischen Eltern und Kindern. *Termin: 14. Juni um 19 Uhr, GLS-Bank, Düsternstraße 10 in Hamburg, Tickets: 12 € www.ethik-heute.org/emotionale-achtsamkeit-im-alltag*

Anzeige

KINDER
KUNST
CLUB

Kinderworkshops
und Familienführungen
zur Ausstellung

Verkehrte Welt

Das Jahrhundert
von Hieronymus Bosch
4. 6. – 11. 9. 2016
www.buceriuskunstforum.de



SICHERHEIT

Hilfe im Garten absichern

Der Garten hat jetzt Hochsaison: Wer sich für die Gartenarbeit einen Helfer gegen Bezahlung „gönnt“, muss ihn zur gesetzlichen Unfallversicherung anmelden. Im Falle eines versicherten Unfalls (Beispiel: Der Gartenhelfer fällt von der Leiter) trägt die gesetzliche Unfallversicherung sämtliche Kosten für die medizinisch notwendige Behandlung und Rehabilitation. Die Krankenkasse des Verunglückten ist nicht zuständig, ebenso wenig die private Haftpflicht- oder Unfallversicherung des Arbeitgebers. Gartenbesitzer in Hamburg und Schleswig-Holstein melden ihre Helfer bei der Unfallkasse Nord an. www.uk-nord.de, Webcode P00047

Foto: Aktion Das Sichere Haus (DSH)

sommer
op'n
zwutsch

KULINARISCH



Foto: Jan-Hendrik Helm

Die 49. Glückstädter Matjeswochen

Seit fast 50 Jahren lassen es sich die Glückstädter nicht nehmen, den traditionellen Start in die Matjessaison groß zu feiern. Zum 49. Mal laden sie zur feierlichen Matjesprobe auf den historischen Marktplatz im Herzen der Stadt ein. Unter den Blicken tausender Zuschauer testet die geladene Prominenz den neuen Matjes und wird mit Sicherheit auch in diesem Jahr wieder befunden: „Ausgezeichnet!“ Vier Tage lang (9. – 12. Juni) steht Glückstadt ganz im Zeichen des Matjes. Der Marktplatz und am Wochenende die gesamte Innenstadt wird in eine riesige Festmeile verwandelt. Live-Musik auf zwei Bühnen, eine große Flohmarktmeile, die Open-Ship-Meile am Binnenhafen und zahlreiche Angebote für Kinder gehören zum umfangreichen Programm. Weitere Informationen gibt es bei der Tourist-Information Glückstadt, Tel. 04124-93 75 85 oder im Internet unter www.glueckstadt-tourismus.de

MARKTTREIBEN

Mittelalterliches Spectaculum

In diesem Jahr findet das Mittelalterliche Spectaculum am 25. + 26. Juni erstmals auf den blühenden Veranstaltungsfeldern des Rittergutes Basthorst statt. Auf dem großen Markt bieten Handwerker und Händler ihre Produkte an. Es gibt spektakuläre Feuershows, Ritterturniere, Wettkämpfe, Gaukler, Stelzenläufer und viele weitere Attraktionen. Die Besucher werden dazu eingeladen, an mittelalterlichen Markttänzen teilzunehmen. www.spectaculum.de



AUSELUG

Historisches Wochenende in Bleckede

Das historische Schlossfest, Oldtimertreffen und die verkaufsoffene Innenstadt locken am 13. und 14. August wieder viele Besucher nach Bleckede. Ritter, Gaukler und andere mittelalterliche Gestalten, rund 500 Oldtimerfahrzeuge und die malerische Fachwerkstadt mit den geöffneten Geschäften bieten an beiden Tagen ein buntes Programm. Die Kaufleute der historischen Fachwerk-Innenstadt erwarten ihre Kunden am verkaufsoffenen Wochenende mit passenden Gewändern und überraschenden Aktionen.



Die Anreise lässt sich historisch gestalten: Die Kleinbahn fährt am Sonntag dreimal zwischen Lüneburg und Bleckede. Infos: Tel. 05852 – 95 14 14 oder unter www.historisches-wochenende.de

Foto: Marktvagabunden

NACHTLEBEN

Lange Nacht in der Stader Altstadt

Am Freitag, 8. Juli, wird in Stades Altstadt einmal mehr die Nacht zum Tag gemacht: Viele kurzweilige Attraktionen verzaubern in der Langen Nacht das malerische Hansestädtchen (u.a. geöffnete Museen und Ausstellungen, Fleetkahn und Gondel schippern im Dämmerlicht, historisch gewandete Stadtführungen, Open Ship auf der „Greundiek“, Stehpaddel-Wettbewerb, Tanz und Theater). Rund um den Pferdemarkt findet zudem das Stader Winzerfest statt. Und die Fischmarkt-Gastronomen laden während der Langen Nacht zur „Biermeile am Alten Hafen“.



Tickets für Veranstaltungen gibt es in der Tourist-Information, Tel. 04141 – 40 91 70

www.lange-nacht-stade.de

FESTIVAL

Legendäres Musik-Festival in Stade

Festival-Fans kommen am Samstag, den 27. August auf ihre Kosten, wenn Bands wie Tocotronic, Fractus, Die Liga der gewöhnlichen Gentlemen, Parcel, Trümmer beim 4. Müssen Alle Mit Festival (MAMF) im Bürgerpark von Stade aufspielen: Einlass ist ab 12 Uhr, das beliebte „4-zahlen-5-können-mit-Freundesticket“ gibt es bei: Tapete-Onlineshop u. Theaterkasse Schumacher, Tickets auch bei: Stadeum oder Ticketmaster.

www.muessenallemit.de

12 € EARLY BIRD TICKETS
ERHÄLTICH VOM 01.06.16 - 30.06.16

THEATERNACHT HAMBURG

10. SEPTEMBER 2016

Eine Nacht mit vierzig Häusern.
Kleine Bühnen und große Säle.
Komödien und Tragödien.
Klassiker und Unbekanntes.
Opern und Satiren.
Zu Fuß oder per Shuttle.
Für Kinder und Erwachsene.
Für Fans. Für Alle.

VVK: ab 01.07. 15 €
AK: am 10.09. 17 €

THEATERNACHT-HAMBURG.ORG

KOMÖDIE **K** WINTERHUDER FÄHRHAUS

DAS ABSCHIEDSDINNER
KOMÖDIE VON MATTHIEU DELAPORTE & ALEXANDRE DE LA PATELLIÈRE
Regie: Jürgen Wölffer

SASKIA VALENCIA
INGOLF LÜCK
RENÉ STEINKE

27.5. - 17.7.2016

Karten-Telefon: (040) 480 680 80
Online-Tickets: www.komoedie-hamburg.de

Juli

01 Freitag

- 10:00 **Sommerspaß: 8 Wochen Ferienprogramm**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

02 Samstag

- 11:00 **Kinder basteln und lernen Spanisch** Bücherhalle Volksdorf
- 11:30 **Werkspione** Bucerus Kunst Forum, +6 J., Führung

— Anzeige —

C. BECHSTEIN
Centrum Hamburg
Die kleinen Klavierbauer
Kostenloser Workshop (6-12 J.)
2. Juli, 14.30 Uhr, anmelden
Pumpen 8 · Chilehaus
040-320 299 80 · hamburg@bechstein.de
www.bechstein-centren.de

- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Steinzeitbäckerei** Archäologisches Museum Hamburg, +6 J.
Anmeldung: 040-428712497

03 Sonntag

- 10:30 **Speicherstadt - Entdeckertour**
Speicherstadtmuseum, 6-12 J.,
Anmeldung: 040-321191
- 11:00 **Der kleine Häwelmann**
Kellertheater Hamburg, 3-6 J.
- 11:00 **Tag der Biene**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum, Familienführung
- 14:00 **Bau mit!** Archäologisches Museum Hamburg, 8-14 J.,
Anmeldung: 040-428712497
- 14:00 **Stanzan, Prägen, Emailieren in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**
Theaterschiff Batavia

— Anzeige —

04 Montag

- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**
Eidelst edter Bürgerhaus

05 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 11:00 **Auf in die Steinzeit**
Wildpark Schwarze Berge, +9 J.
Anmelden: 040-81977470
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaiide, nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.
- 15:00 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Bramfeld, 1-3 J.
- 16:00 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Bergedorf, 4-10 J.

06 Mittwoch

- 11:00 **Ein Tag als Tierpfleger**
Wildpark Schwarze Berge, +9 J.,
Anmeldung: 040-81977470
- 12:00 **Juniortierpfleger-Diplom**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J.,
Anmeldung: 04184-893915
- 14:00 **Nägel mit Köpfen** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Großeltern und Enkel auf Zeitreise** Archäologisches Museum Hamburg
- 15:00 **Elefantenschleudern** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Vorlesen und Erzählen für Kinder**
Bücherhalle Langenhorn, 3-6 J.

07 Donnerstag

- 11:00 **Der kleine Tierpfleger**
Wildpark Schwarze Berge, +6 J.,
Anmeldung: 040-81977470
- 13:00 **Juniorfalkner**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J.,
Anmeldung: 04184-893915
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Wandsbek, 4-10 J.

08 Freitag

- 09:00 **Wasser – ohne läuft nichts**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

09 Samstag

- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 14:00 **Andreas Slominski - Das Ü des Torhüters** Deichtorhallen Hamburg, Jugendführung 14-18 J.

10 Sonntag

- 10:30 **Insektenwerkstatt**
Biosphaerium Elbtalau, +5 J.
- 10:30 **Speicherstadt - Entdeckertour**
Speicherstadtmuseum, 6-12 J.,
Anmeldung: 040-321191
- 11:15 **Familienkonzert**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum, Familienführung
- 14:00 **Cooler Sound** Archäologisches Museum Hamburg, 8-14 J.,
Anmeldung: 040-428712497
- 14:00 **Elefantenschleudern** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.

— Anzeige —

SPEICHERSTADT
Die Entdeckertour für Kinder
So., 3. / 10. / 17. / 24. / 31. Juli, 10.30 Uhr
Speicherstadtmuseum
Anmeldung: 040-32 11 91

- 16:00 **Pippi Langstrumpf**
Theaterschiff Batavia

11 Montag

- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**
Eidelstedter Bürgerhaus

12 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:30 **Anker auf und Leinen los!**
Museumsschiff Cap San Diego,
Mitmachtheater, +4 J., 8 €
- 11:00 **Naturwerkstatt**
Wildpark Schwarze Berge, +8 J.
Anmelden: 040-81977470
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaiide, Nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.
- 15:00 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Bramfeld, 1-3 J.
- 15:30 **Cuentos para duendes**
Bücherhalle Barmbek, bis 4 J.

13 Mittwoch

- 11:30 **Oliver Scherz liest aus "Wir sind nachher wieder da, wir müssen kurz nach Afrika"**
Thalia-Buchhandlung im Alstertal-Einkaufszentrum, Kinderlesung
- 12:00 **Juniortierpfleger-Diplom**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J.,
Anmeldung: 04184-893915
- 14:00 **Nägel mit Köpfen** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Elefantenschleudern** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 15:30 **Vorlesen und Erzählen für Kinder**
Bücherhalle Langenhorn, 3-6 J.

14 Donnerstag

- 10:30 **Anker auf und Leinen los!**
Museumsschiff Cap San Diego,
Mitmachtheater, +4 J., 8 €
- 11:00 **Kinder basteln und lernen Spanisch** Bücherhalle Volksdorf
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Juniorfalkner**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J.,
Anmeldung: 04184-893915
- 16:00 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Holstenstrasse, 4-10 J.

15 Freitag

- 09:00 **Pflanzen und Gärten – Was wächst denn da?**
Freilichtmuseum am Kiekeberg

Tablettenschlucken in einem Rutsch

Wer Kinder hat, weiß, dass sich der Nachwuchs bei der Einnahme von Tabletten oft quält. Nicht selten endet diese Situation in Tränen. Dabei ist es ganz einfach: **MEDCOAT® Schluckhilfe** aus der Apotheke ist ein glatter und speichelanregender Überzug, mit dem Tabletten viel leichter flutschen. Die Einnahme wird so zum Kinderspiel! Der Überzug schmeckt angenehm nach Zitrone und überdeckt den bitteren Eigengeschmack vieler Medikamente. Weitere Informationen unter www.medcoat-schluckhilfe.de



ERLEBNISWALD TRAPPENKAMP

17. JULI **DRK-BLUTSPENDE** MIT FREIKARTEN

19. JUNI **WELLNESS IM WALD** MIT KINDERBETREUUNG

TÄGL. 11 UND 15 UHR **FALKNEREI**

TÄGL. 14 UHR **WILDSCHWEIN-KOSTENLOSE FERIENAKTIONEN**

25. JULI – 3. SEPT.

REHR INFOS IN INTERNET: WWW.FORST-SH.DE

- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

16 Samstag

- 10:00 **kinder altonale**
- 10:00 **Eseltage** Arche Warder
- 11:00 **Selbstschutztraining für Frauen und Jugendliche** Ev. Familienbildung Eppendorf, +16 J., 22 €
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge

17 Sonntag

- 10:00 **Rosenmarkt**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:00 **kinder altonale**
- 10:00 **Eseltage** Arche Warder
- 10:30 **Speicherstadt - Entdeckertour**
Speicherstadtmuseum, 6-12 J., Anmeldung: 040-321191
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum
- 14:00 **Taschenlampenführung: Mythen der Griechen** Wasserkunst Museum Elbinsel Kaltehofe
- 14:00 **Speckstein-Werkstatt**
Archäologisches Museum Hamburg, 8-14 J., Anmeldung: 040-428712497
- 14:00 **Stanzen, Prägen, Emaillieren in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 16:00 **Pippi Langstrumpf**
Theaterschiff Batavia

18 Montag

- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Kinder basteln und lernen**
Spanisch Bücherhalle Volksdorf
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 16:30 **Zirkuskünste**
Eidelstedter Bürgerhaus

19 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaiide, Nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.
- 15:00 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Bramfeld, 1-3 J.

20 Mittwoch

- 12:00 **Juniortierpfleger-Diplom**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J., Anmeldung: 04184-893915
- 14:00 **Nägel mit Köpfen** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Elefantenschleudern in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.

21 Donnerstag

- 11:00 **Ein Tag als Tierpfleger**
Wildpark Schwarze Berge, +9 J., Anmeldung: 040-81977470
- 13:00 **Juniorfalkner**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J., Anmeldung: 04184-893915

22 Freitag

- 09:00 **Landwirtschaft und Antriebskräfte - Volle Kraft voraus!** Freilichtmuseum am Kiekeberg, Themenfreitag
- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 11:00 **GPS-Wildpark-Rallye**
Wildpark Schwarze Berge, ab 10 J., Anmelden: 040-81977470
- 11:00 **Kinder basteln und lernen**
Spanisch Bücherhalle Volksdorf
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum
- 14:30 **Schiffsrallye und Abenteuergeschichte**
Museumsschiff Cap San Diego, 8-11 J., 8 €, Anmeldung: 040-81994647
- 14:30 **Schiffsrallye und Abenteuergeschichte mit Carsten Schrader**
Museumsschiff Cap San Diego, 8-11 J., Anmeldung 040-81994647

24 Sonntag

- 10:30 **Speicherstadt - Entdeckertour**
Speicherstadtmuseum, 6-12 J., Anmeldung: 040-321191
- 11:00 **Familien Wild- und Waldralleye**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum

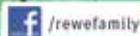
- Hamburg, Führung
- 13:00 **BauTraum in der Hafency**
Veranstalter_Ort, in der Hafency, Park Baakenhöft
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum, Familienführung
- 14:00 **Schätze aus Zinn** Archäologisches Museum Hamburg, 8-14 J., Anmeldung: 040-428712497
- 14:00 **Gießen in Sand in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6 bis 12 J., 2 €

25 Montag

- 09:00 **Ferienprogramme: Wilde Weiden Fotosafari / Steinzeitjäger / Wilde Wildnis Woche**
Haus der wilden Weiden
Infos S. 20-22, 040-1804486011
- 09:00 **Trickfilme auf dem KINDEROLYMP**
Altonaer Museum, +8 J., Anmeldung 040-4281310
- 09:15 **Wenn sie wirklich Augen hätten?**
Hamburger Kunsthalle, 5-12 J., 45 € / Woche, Anmeldung: 040-428131255
- 10:00 **Nähen für Jugendliche**
Ev. Familienbildung Eppendorf, 12-16 J., Mo-Mi, 90 €
- 10:00 **Stage UP! Ferien-Workshops**
Stage UP! Musicalschule, (S. 20-22)
- 10:00 **Reise in die Vergangenheit**
Deichtorhallen Hamburg, 11-15 J., Anmeldung: 040-32103142
- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 14:00 **Wenn sie wirklich Augen hätten?**
Hamburger Kunsthalle, Infos S. 22
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

Anzeige

REWE-FAMILY.DE



EINTRITT FREI!



REWE
DEIN MARKT

REWE
Family
DEIN FAMILIEN-EVENT

SAMSTAG, 23.07.2016
10 BIS 19 UHR, HAMBURG VOLKSPARKSTADION

MUSIC-STAGE

REWE
Family
Bühnen-
Show



Moderation:
Guido Cantz



Gasperlenspiel

Max Nutzke



EWIG



KUULT

KINDERLAND

Hier gibt's jede Menge Spaß und Action für die Kleinen. Mit dem Kinder-einkaufsparadies, Traktorenrennen, der Schminkoase und vielem mehr.



GENUSS-ARENA

Grillen und Kochen wie die Profis. Mit den Promiküchen Holger Stromberg und Frank Buchholz. Moderation: Andreas Wurm.



In Kooperation mit:



Gemeinsam mit:



EatSmarter!

Laviva



weber



26 Dienstag

- 09:15 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Horn, +3 J.
- 10:00 **Cyanotypie oder Blaudruck**
Deichtorhallen Hamburg, 12-16 J.,
Anmeldung: 040-32103142
- 10:15 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Harburg, 3-7 J.
- 10:30 **Der kleine Falkner**
Wildpark Schwarze Berge, +9 J.
Anmelden: 040-81977470
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Porträts mit altem Fotoapparat und s/w Film**
Deichtorhallen Hamburg, 12-16 J.,
Anmeldung: 040-32103142
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:00 **Mach was draus!**
Bücherhalle Dehnhaiide, nachhaltiges Bastelprojekt, +3 J.

27 Mittwoch

- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide

- 11:00 **Ein Tag als Tierpfleger**
Wildpark Schwarze Berge, +9 J.,
Anmeldung: 040-81977470
- 12:00 **Juniortierpfleger-Diplom**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J.,
Anmeldung: 04184-893915
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Nägel mit Köpfen in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Elefantenschleudern in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 15:30 **Gedichte für Wichte**
Kinderbibliothek HH, 4-10 J.
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**
Bücherhalle Volksdorf

28 Donnerstag

- 11:00 **Der kleine Tierpfleger**
Wildpark Schwarze Berge, +6 J.,
Anmeldung: 040-81977470
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp

- 13:00 **Juniorfalkner**
Wildpark Lüneburger Heide, +8 J.,
Anmeldung: 04184-893915
- 16:30 **Vorlesen für Kinder**
Bücherhalle Wandsbek, 4-10 J.

29 Freitag

- 09:00 **Lesen, Schreiben und Hören - Hör zu!**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:30 **Gedichte für Wichte**
Bücherhalle Schnelsen, bis 3 J.
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

— Anzeige —

ELB IMMOBILIEN
- Spezialisiert auf Familien & Senioren -
Tinsdaler Kirchenweg 279
22559 HH, Tel. 040 - 688 77 909
www.elblicht-immobilien.de

30 Samstag

- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 11:00 **Kinder basteln und lernen**
Spanisch Bücherhalle Volksdorf
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp

31 Sonntag

- 10:00 **Imkertag**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:30 **Speicherstadt - Entdeckertour**
Speicherstadtmuseum, 6-12 J.,
Anmeldung: 040-321191
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum
- 14:00 **Höhlenmalerei** Archäologisches Museum Hamburg, 8-14 J.,
Anmeldung: 040-428712497

August

01 Montag

- 09:00 **Schiffbauwerkstatt**
Hafenmuseum, Infos S. 20-22
- 09:00 **Wilde Weiden Fotosafari**
Haus der wilden Weiden (S. 20-22)
- 09:00 **Wenn sie wirklich Augen hätten?**
Hamburger Kunsthalle, Ferienprogramm, anmelden.
- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

02 Dienstag

- 11:00 **Auf in die Steinzeit**
Wildpark Schwarze Berge, +9 J.
Anmelden: 040-81977470
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 15:00 **Holzletternmanufaktur in der Druckwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.

03 Mittwoch

- 10:00 **Sommermäuse - Offener Eltern-Kind-Treff** Ev. Familienbildung

— Anzeige —

- Eppendorf, 0-3J.
- 10:45 **Tigervortrag**
Wildpark Lüneburger Heide
- 11:00 **Schatzjäger im Wildpark-Wald**
Wildpark Schwarze Berge, +6 J.
Anmelden: 040-81977470
- 12:00 **Juniortierpfleger-Diplom**
Wildpark Lüneburger Heide (S. 22)
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Nägel mit Köpfen in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 14:30 **Führung durch den Wildpark**
Naturparkzentrum Uhlenkolk
- 15:00 **Großeltern und Enkel auf Zeitreise** Archäologisches Museum Hamburg
- 15:00 **Elefantenschleudern in der Metallwerkstatt** Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 € Mat.
- 16:00 **Nachhilfe Spanisch für Schüler**
Bücherhalle Volksdorf

04 Donnerstag

- 10:00 **Ferienprogramm im Tipi: Wasser, Feuer, Abenteuer** (S. 21)
Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Sommerferienprogramm** (S. 20-22)
Erlebniswald Trappenkamp
- 16:00 **Rausch der Farben im August**
Ev. Familienbildung Eppendorf, +3 J., 4x, 40 €

05 Freitag

- 09:00 **Ernährung gestern und heute - Mahlzeit!** Freilichtmuseum am Kiekeberg, Themenfreitag
- 11:00 **Kinder basteln und lernen**
Spanisch Bücherhalle Volksdorf
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 14:00 **Dialog mit dem Taucher**
Multimar Wattforum

06 Samstag

- 10:00 **Höhlenmalerei**
Archäologisches Museum Hamburg, +6 J., Anmeldung: 040-428712497

— Anzeige —

C. BECHSTEIN
Centrum Hamburg
Die kleinen Klavierbauer
Kostenloser Workshop (6 - 12 J.)
6. August, 14.30 Uhr, anmelden
Pumpen 8 · Chilehaus
040-320 299 80 · hamburg@bechstein.de
www.bechstein-centren.de

- 11:00 **Zwergotter-Fütterung**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Flugschau**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp

07 Sonntag

- 10:00 **Hundetag**
Arche Wärdar
- 10:00 **Bäuerlicher Erntetag**
Freilichtmuseum am Kiekeberg
- 10:30 **Speicherstadt - Entdeckertour**
Speicherstadtmuseum, 6-12 J.,
Anmeldung: 040-321191

— Anzeige —

SPEICHERSTADT
Die Entdeckertour für Kinder
So. 7. / 14. / 21. / 28. August, 10.30 Uhr
Speicherstadtmuseum
Anmeldung: 040-32 11 91

- 11:00 **Tag der Biene**
Wildpark Schwarze Berge
- 12:00 **Faszinierende Reise durch die Zeiten** Archäologisches Museum Hamburg, Führung
- 12:00 **Sommerferienprogramm**
Erlebniswald Trappenkamp
- 13:00 **Futtertour zu Wolf und Co.**
Wildpark Schwarze Berge
- 13:00 **Wer bist Du? Was isst Du?**
Altonaer Museum
- 14:00 **Mit Pfeil und Bogen...**
Archäologisches Museum Hamburg, +8 J., Anmeldung: 040-428712497
- 14:00 **Stanzen, Prägen, Emailieren**
Museum der Arbeit, 6-12 J., 2 €
- 16:00 **Familienführung**
Wasserkunst Elbinsel Kaltehofe

Mehr Termine: www.bangerang.de

Schon mal im Kalender vormerken:
Samstag, 27. August, findet von 11-18 Uhr der Familientag in der Handelskammer und dem Rathaus-Innenhof statt. Unter dem Motto „zusammenAUFwachsen“ bietet der Familientag Theater für Kinder und Familien, Musik, Tanz und Akrobatik ...
Infos: www.hamburg.de/familientag

SONNABEND 27.8. zusammenAUFwachsen
hamburger familientag
RATHAUS-INNENHOF UND HANDELSKAMMER
EINTRITT FREI 11-18 UHR
#familientagHH www.hamburg.de/familientag
Vieranstalt von der Behörde für Arbeit, Soziales, Familie und Integration, von Hamburger Kinderschutzbund und von georg e.V. - in Zusammenarbeit mit der Handelskammer Hamburg





Sommer-Gewinnspiel

Wie viele Ausflugstipps haben wir für Euch auf Seite 9-15 zusammen gestellt? Schicke Deine Lösung an:

Bangerang, Postfach 560 170, 22551 Hamburg oder nutze unser Gewinnspielformular unter www.bangerang.de (rechte Spalte).

Einsendeschluss: 15. Juli 2016, der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Das gibt es zu gewinnen:

3 x 1 Fan-Paket zum Film *Doktor Proktors Zeitbadewanne* von *Wild Bunch Germany* (Kinokarten u. Buch von Jo Nesbø (Arena Verlag))

2 x 5 Karten für das *Mittelalter Spectaculum* auf Gut Basthorst (26.6.)

3 x 1 Familienkarte für die *Seehundstation Friedrichskoog*

3 x 1 Familienkarte für den *Steinzeitpark Dithmarschen*

3 x 1 DVD *Die Winzlinge* von *Pandastorm Pictures*

3 x 1 Gutschein im Wert von 25 € von www.gutmarkiert.de

3 x 1 DVD *Ritter Trenk* von *Universum Film* und ein Puzzle

3 x 1 DVD *Valley of Love - Tal der Liebe* // Gibt es Vergebung nach dem Tod? Ein rätselhafter Brief des in den Freitod gegangenen Sohnes vereint seine geschiedenen, von Schuldgefühlen geplagten Eltern in Death Valley

... Spiritueller Film in grandioser Landschaft mit den Superstars des französischen Kinos, Isabelle Huppert und Gérard Depardieu.

Concorde Home Entertainment

3 x 1 DVD *Nichts passiert* // Seine Frau, brillant verkörpert von Maren Eggert, hat eigentlich keine Zeit und die Tochter keine Lust. Trotzdem ist Thomas, herrlich gespielt von Devid Striesow, wild entschlossen, mit seiner Familie erholsame Ferien in den Schweizer Alpen zu verbringen. Und weil Neinsagen dem Familienvater schwerfällt, kommt gegen den Willen der Familie auch Sarah mit, die 15-jährige Tochter von Thomas' Chef ... Subtile Psycho-Studie!

Lighthouse Home Entertainment



FAMILIENBLICK

Die wichtigsten Adressen für Familien in der Metropolregion Hamburg! Auch online unter www.bangerang.de

A * B * C

Adressen

ABATON-Kino
Allende Platz 3,
040-41 32 03 20

**Alma Hoppes
Lustspielhaus**
Ludolfstr. 53,
040-55 56 55 56

**alpincenter HH-
Wittenburg**
0180 5 802121,
alpincenter.com

Altonaer Museum
Museumstraße 23,
040-428 13 50, Di-So
10-18 Uhr, Do 10-22
Uhr, Erw. 6 €, Fam. 10 €,
altonaermuseum.de

Altonaer Theater
Museumstr. 17,
040-41 30 62 25,
altonaer-theater.de

Arche Warder
Langwedeler Weg 11,
24646 Warder,
archewarder.de

artefact Power Park
Glücksburg, artefact.de

**Archäologisches
Museum**
Harburger Rathauspl. 5
040-42871-2497, amh.de

Automuseum Prototyp
Shanghaiallee 7 / Lohse-
platz (HafenCity),
040-39 99 69 68,
prototyp-hamburg.de

Badebucht (Wedel)
Am Freibad 12,
04103-91 47-0

BallinStadt Auswandererwelt Hamburg
Veddeler Bogen 2,
040-31 97 91 6-0

ballinstadt.de
**Begegnungsstätte
Bergstedt e.V.**
Bergstedter Chaussee
203, 040-6040249

Biosphäre Potsdam
0331-550 74-0
biosphaere-potsdam.de

**Biosphaerium
Elbtal**
Schlossstraße 10,
21354 Bleckede
058 52-95 14 14, bios-
phaerium.de

Bossard - Kunststätte
Bossardweg 95, 21266
Jesteburg/Lüllau,
04183-51 12

botanika, Deliusweg 40,
28359 Bremen,
0421-36189777, Fam. 20
€, Mi-So 9-18 Uhr

Botanischer Garten
Obnhorststrasse,
040-42816-47

Brakula
Bramf. Chaussee 265,
040- 642 170-0

Bücherhallen:
Alstertal, Heegberg 22,
040-69083852

Altona, Ottensener
Hauptstr. 10 / Mercado
040-396892

Barmbek,
Poppenhusenstr. 12
040-721 17 72

Bergedorf, Alte
Holstenstr. 18,
040-721 17 72

Billstedt
Möllner Landstr. 31,
040-732 52 20

Bramfeld, Herthastr. 18,
040-641 59 33

Dehnhaide
Wohldorfer Str. 30,
040-295510

Eidelstedt
Alte Elbgastr. 8 b,
040-570 94 20

Eimsbüttel
Doormannsweg 12,
040-40 99 04

Elbvororte
Sülldorfer Kirchenweg
1a, 040-38 64 07 83

Farmsen, Rahlstedter
Weg 10, 040-643 20 83

Finkenwerder, Ostfries-
landstr. 5,
040-7426891

Harburg, Harburg
Carreé, 040-77 29 23

Holstenstraße, Norder-
reihe 5-7,
040-772923

Horn, Rhiemsberg 65,
040-651 51 33

Jenfeld, Rodigallee 293,
040-654 79 41

**Jugendbibliothek HO-
B4U** Friedensallee 9,
040-390 39 99

Kinderbibliothek Kibi
Hühnerposten 1,
040-42 606 206

Kirchdorf, Wilhelm-
Strauß-Weg 2,
040-754 23 58

Langenhorn
Langenhorn Markt 9
(EKZ), 040-5313076

Lokstedt, Kollaistr. 1
(EKZ), 040-584289

Neuallermöhe
Fleetplatz 2- 4,
040-739 94 70

Neugraben
Neugrabener Markt 7,
040-7017622

Osdorfer Born,
Kroonhorst 9e,
040-832 01 71

Rahlstedt, Amtstr. 3a,
040-67704

Schnelsen,
Wählingsallee 19,
040-550 92 93

Steilshoop
Schreyerring 26,
040-631 84 64

Volksdorf, Weiße Rose 1,
040-609 122 90

Wandsbek, Wandsbeker
Allee 64, 040-609 122 90

Winterhude-Eppendorf
Winterh. Marktpl. 6, 040-
279 26 25

Bühne im Bürgertreff
Gefionstr. 3,
040-42102710

Bunkermuseum
Wichernsw. 16,
040-25 13 927

Bürgerhäuser:
Barmbek
Lorichstr. 28a,
040-630 40 00

Lokstedt
Sottorfallee 9,
040-651 51 33

Meiendorfer
Saseler Str. 21,
040-678 91 22

Niendorfer
Niendorfer Kirchen. 17,
040-58 97 66 43

Wandsbek
Wandsbeker Al. 53, 040-
68 75 59

Wilhelmsburg
Mengestraße 20,
040-752 01 70

Bürgertreff Altona-N.
Gefionstr. 3

**C. Bechstein Centrum
Hamburg**, Pumpen 8
(Chilehaus)
040-320 299 80
hamburg@bechstein.de

**Cap San Diego
Museumsschiff**
Überseebrücke,
040-36 42 09

CCH, Marseiller Straße,
040-35 69-0

CinemaxX Kinos
01805-24636299
cinemaxx.de

Circus Mignon
Osdorfer Landstr. 380,
040-320 82 802

**Circusschule Die
Rotznasen e.V.**



Lernen – aber sicher!

Im Unterricht, bei der Klassenfahrt, auf dem Schulweg:
Die Unfallkasse Nord schützt Ihre Kinder vor Unfällen.
Und wenn doch etwas passiert, sind wir für Sie und
Ihre Liebsten da – beitragsfrei.

www.uk-nord.de

Ich war auch schon da.

www.fbs-hamburg.de



Menschen treffen, Fragen stellen, Erfahrungen machen.
Familie macht Spaß – zusammen oder auch mal nur für sich allein.

Thadenstr. 147 (Altona),
040-43 25 12 55
circus-rotzhasen.de

Das kleine Hoftheater

Bei der Martinskirche 2,
040-68 15 72

Das klingende Museum

Dammtorwall 46,
040-3575 23 43/-44

Deichtorhallen HH

Deichtorstr. 1-2,
040-321030,
Di-So 11-18 Uhr,
deichtorhallen.de

ARCHAEOLOGIE ERLEBEN

Nur 5 Stationen vom Hauptbahnhof entfernt
- Museumsrestaurant + Spielplatz
- Kindergeburtstage buchen: 040-4281310

ARCHAEOLOGISCHES MUSEUM HAMBURG
Museumsplatz 2 • 21073 Hamburg

Das Erlebnismuseum
Für die ganze Familie

www.amh.de

Deutscher Arbeitskreis für Familienhilfe

Mutter-/Vater-/Kind-Kuren, HH-West:
040-38 61 46 37
HH-Ost: 040-59 57 77

Deutsches Schauspielhaus

Kirchenallee 39,
040-24871-3

Deutsches Zollmuseum Speicherstadt

Alter Wandraham 16,
040-300876-11

Dialogicum Energie Park (Geesthacht)

Elbuferstr. 49,
040-63 96 62 26

Die Burg - Theater

am Biedermannpl.,
Volkmanstr. 6,
040-875 068 24

Die Stadtteilbühne

Eckhoffplatz 16,
040-298 928 25

Die Werkkiste

Schomburgstraße 87,
040-60 94 40 78

Eine Welt Netzwerk Hamburg e.V.

Große Bergstr. 255,
040-358 93 86,
ewnw-hamburg.de

Elbe-Tideauenzentrum Bunthaus

Moorwerder Hauptdeich 33,
040-75062-831

ella Kulturhaus Langenhorn

Käkenflur 30,
040-533 271 50

Elternschulen

Am Grindel u. Sternschanze

040-428 01-3311
Billstedt
040-428 54-72 93

Eidelstedt

040-570 95 66

Eimsbüttel

040-42801-37775

Farmsen-Berne

040-647 63 88

Hornor Geest

040-653 13 82

Hohenhorst-Rahlstedt

040-672 07 27

Jenfeld

1b, 040-970 794 610

fbs-blankenese.de

Eppendorf

Loogeplatz 14-16,

20249 Hamburg

040-460 793 19,

fbs-ependorf.de

Hamm-Horn

Bei der Hammer-Kirche

16, 20535 Hamburg,

040-651 22 21,

fbs-hamm.de

Harburg

Höhlertwiete 5, 21073

Hamburg,

040-519000-962,

fbs-harburg.de

Niendorf / Lokstedt

Garstedter Weg 9,

040-2262297-70

www.fbs-hamburg.de/

niendorf-lokstedt

Norderstedt

Kirchplatz 1,

040-52 56 51 1

Pinneberg

Pinneb. Bahnhofstr. 20,

04101-845 01 50

Poppenbüttel

Poppenbütteler Weg 97,

040-602 21 10

Wedel

Rathauspl. 4, 22880

Wedel, 04103-146 76

FABRIK

Barnerstr. 36,

040-39 10 70

Feuerschiff City

Sporthafen

040-36 25 53

Feuerwehrmuseum Marxen

Hauptstr. 20, 21439

Marxen, 04185-44 50

Feuerwehrmuseum Schleswig-Holstein

Friedrichsgaber W. 290,

Norderstedt

040-525 67 42

Film Characters

Workshops & Training

Galli Theater

Company Hamburg

0173- 410 3833,

hamburg@galli.de

Garten der Schmetterlinge

Am Schlossteich 8,

21521 Friedrichsruh,

März-Okt., 04104-60 37

Geburtsraum, Am Felde 2

040-390 11 28

Goldbekhaus

Moorfuhrweg 9,

040-27 87 02 10

Golf Lounge

Billwerder Neuer

Deich 40

040-819 78 790,

www.golflounge.de

Hamburger Inline-Skating-Schule

Mollerstr. 2,

40-42 838-36 05

Hamburg. Das Stadtmodell

Weststraße 7,

040-428 40 2194

Hamburger Kunsthalle

Glockengießerwall,

040-428 131 200

hamburger-kunsthalle.de

Hamburger Puppentheater

Haus Flachsland,

Bramfelder Str. 9,

040-23 93 45 44

HH Schlittschuh-Club

Lofotenstr. 27

040-678 59 03

Hamburger Schulmuseum

Seilerstraße 42,

040-35 29 46

Hamburger Sport-Bund e.V

Schäferkampsal. 1,

040-419 08-0

Hamburger Staatsoper

Dammtorstr. 28,

040-35 68 0

modellschau

Flughafen,

040-50 75-26 44

Freilichtbühne Lübeck

Wallstraße,

Tickethotline:

04194-7569

buehneluebeck.de

Freilichtmuseum Kiekeberg

21224 Rosengarten-

Ehestorf, 040-790176 - 0,

kiekeberg-museum.de

Freilichtmuseum Molfsee

Hamburger Landstr. 97

24113 Molfsee

Tel. 0431-65966-0

freilichtmuseum-sh.de

Apr.-Okt. tägl. 9-18 Uhr,

Nov.-März So. 11-16 Uhr

Freizeithaus Kirchdorf-Süd

Stuebenhofer Weg 11,

040-750 73 53

Fundus Theater

Hasselbrookstraße 25,

Karten: 040-250 72 70,

fundus-theater.de

Galli Theater

Company Hamburg

0173- 410 3833,

hamburg@galli.de

Garten der Schmetterlinge

Am Schlossteich 8,

21521 Friedrichsruh,

März-Okt., 04104-60 37

Geburtsraum, Am Felde 2

040-390 11 28

Goldbekhaus

Moorfuhrweg 9,

040-27 87 02 10

Golf Lounge

Billwerder Neuer

Deich 40

040-819 78 790,

www.golflounge.de



HISTORISCHE MUSEEN HAMBURG MUSEUM DER ARBEIT

Industrie-, Technik- und Sozialgeschichte

MittwochsKinder:

Nägel mit Köpfen: 14-15 Uhr, Material 2 €

Elefantenschleudern: 15-16 Uhr, Mat. 2 €

Holzlettermanufaktur: 16-17 Uhr, Mat. 2 €

SonntagsKinder: 14-17 Uhr, Mat. 2 €

Kindergeburtstage: 040 - 428 131 0

Museum der Arbeit Wiesendamm 3

Tel. 040 - 428 133 0, museum-der-arbeit.de

Löfflerstraße 5,

040-38 01 17 51

Filmpark Babelsberg.

August-Bebel-Str. 26-53

14482 Potsdam, 0331-

72 12750, 10-18 Uhr

Fliegende Bauten

Glacischaussee 4,

040-39 90 72 66

Flughafen-

Gut Karlshöhe

Karlshöhe 60 d,

040-637 02 49 - 0,

gut-karlshoehde.de

GWA St. Pauli-Süd

Hein-Köllisch-Platz 12,

040-319 3623

Hafenmuseum im Aufbau

Kopfbau Schuppen

50A, Australiastr. 50 B

040-73 09 11 84

Hagenbecks Tierpark

Lokstedter Grenzstr. 2,

040-54 00 01-0

Hamburg Airport-

www.wildpark-schwarze-berge.de

Wildpark Schwarze Berge

- tägl. Flugschau & Fütterungen
- 365 Tage im Jahr geöffnet
- große Streichel- & Freigehege
- 1.000 Tiere in 100 Arten
- riesiger Spielplatz
- Elbblickturm

Am Wildpark 1
21224 Rosengarten
Tel.: 040/819 7747 6

Modellschau

040-50 75 26 44,

Vorführungen:

10, 12, 14 u. 16 Uhr,

3,40 € / 1,50 €

Hamburg Dungeon

Kehrwieder 2, 040-

36005500

Hamburg Museum

Stiftung Historische

Museen Hamburg,

Holstenwall 24,

040-428 132 100,

Di-Sa 10-17,

So 10-18 Uhr

Modelleisenbahn Hamburg e.V.

Vorführung: Di.-Sa. 11,

12, 14, 15, 16 Uhr,

So. 12, 14, 15, 16, 17 Uhr,

hamburgmuseum.de

Hamburger Inline-Skating-Schule

Mollerstr. 2,

40-42 838-36 05

Hamburg. Das Stadtmodell

Weststraße 7,

040-428 40 2194

Hamburger Kunsthalle

Glockengießerwall,

Kulturladen Hamm
Carl-Petersen-Str. 76,
040-251 38 35

Kulturladen St. Georg
Alexanderstraße 16,
040-280 54 862

Kulturpalast Billstedt
(im Wasserwerk)

Moisburg, 04165-65 75

monsun Theater
Friedensallee 20,
040 - 390 31 48

Motte Ottensen
Eulenstr. 43,
040 - 39 92 62-40/42

Museen Stade
Schwedenspeicher

040-603 90 98

MUT Theater
Amandastraße 58,
040- 40170644

NABU Informationshaus
Duvenstedter-Triftweg
140, 040-697 08 90

Nationalpark Zentrum im Rathaus Wyk
/Föhr Hafenstr. 23,
25938 Wyk auf Föhr

Naturparkzentrum Uhlenkolk
Waldhallenweg 11,
Mölln, 04542-83345

Natureum Niederelbe
21730 Balje / Neuhaus
04753-842110, Di-So.
natureum-niederelbe.de

Naturschutzhaus Boberger Niederung
Boberger Furt 50,
040-73 93 12 66

New Talent - Schauspielschule,
040-73 67 42 43

Noctalis
Welt der Fledermäuse
Oberbergstraße 27,
23795 Bad Segeberg
04551-80 82-0,
noctalis.de

Norddeutsches Spielzeugmuseum
Poststr. 12, 29614 Soltau,
05191-97 83 16

Oldenburger Wallmuseum
Prof.-Struve-Weg 1,
Oldenburg in Holstein
04361-623 142,
oldenburger-wallmuseum.de

Operettenhaus
Spielbudenplatz 1,
040-3118 60

Osterberg-Institut
Am Hang
24306 Niederkleeveez
04523-9929-0
osterberginstitut.de

Ostsee Thermo (Scharbeutz) An der Kammer,
04503-35 26 11

Opernloft
Junges Musiktheater
opernloft.de

Panoptikum
Spielbudenplatz 3,
040-31 03 17

phaeno (Wolfsburg)
Willy-Brandt-Pl.1,
0180-10 60 600

Phänomena Science-Center (SH/Flensburg)
Norderstraße 157-163,
0461-14 44 90,
phaenomena-flensburg.de

Planetarium HH
Hindenburgstraße 1 B,
040-428652-0

Planten un Blumen
040-428 54-47 23
plantenunblumen.hamburg.de

Puppenmuseum Falkenstein
Grotiusweg 79,
040-81 05 82,
elke-droesch.de

Rabatzzl
Kieler Str. 571 /
Stellingen
040-54 70 96 9-0
rabatzzl.de

Rathaus, Rathausmarkt
1, 040-428 31-2470,
Führungen: Fr-So 10-13
Uhr, Mo-Do 10-15 Uhr

Rollschuh- und Eisbahn Gr. Wallanlagen,
Haupteingang Holstenwall,
040-319 35 46

SaselHaus
Saseler Parkweg 3,
040-60171611

Schloss Ahrensburg
Lübecker Str. 1,
04102-425 10

Schloss Gottorf,
Schlossinsel 1, Schleswig
Tel. 04621-813-222
Apr.-Okt. Mo-Fr 10-17 Uhr,
Sa+So 10-18 Uhr
www.schloss-gottorf.de

Schloss Reinbek
040-727 34 60

Schmidts Tivoli
Spielbudenpl. 27,
040-31 77 88 99

Schule für Schauspiel
Oelkersallee 29A
040-4302050,

schauspielschule-hamburg.com

Schutzgemeinschaft Deutscher Wald e.V.
Lokstedter Holt 46,
040-530 55 60

Schwarzlichtviertel
Kieler Str. 571 /
Stellingen
040-219 019 150
schwarzlichtviertel.de

Sea Life - Timmendorfer Strand,
Kurpromenade 5,
04503-35 88 88

Seehundstation Friedrichskoog
An der Seeschleuse 4,
04854-1372

Snow Dome (Bispingen)
05194-4311 0

Soccer, Kieler Str. 565,
040-5404244

Speicherstadtmuseum
Am Sandtorkai 36,

040-47 19 31 30
sternwarte-hh.de

Sturmflutenwelt Blanker Hans
Kur und Tourismus
Service Büsum
Dr.-Martin-Bahr-Str. 7,
blanker-hans.de

Taranga Hochseilgarten
Zum Glockenturm 14-20,
27356 Rotenburg /
Waffensen,
04268-93 05-0

TASK Schauspielschule für Kinder / Jugendliche,
040-38 61 54 66
kinderschauspiel-schule.de

Thalia in der Gaußstraße
Gaußstr. 190,
040-32 81 44 44

Thalia Theater
Alstertor,
040-32 81 44 44



HISTORISCHE MUSEEN HAMBURG
ALTONAER MUSEUM

Kunst- und Kulturgeschichte des norddeutschen Raumes
Angebote im Kinderolymp:
Familienführungen: Sonntags 13-14 Uhr
Sonntagskinder: 14-15.30 Uhr, Mat. 2 €
Kindergeburtstage: 040 - 428 131 0

Altonaer Museum
Museumstraße 23, Tel. 040 - 428 135 0
www.altonaermuseum.de

040-32 11 91
St. Pauli Museum,
Davidstr. 17,
040-439 20 80

St. Pauli Theater
Spielbudenpl. 29,
040-47 11 06 66

Stadtmuseum Wedel
Küsterstraße 5

Stadtteilarchiv Eppendorf
im Kulturhaus
Eppenhau

Stagecoach Hamburg-West,
Tanzfabrik Hamburg,
Boschstr. 15, Haus F,
stagecoach.de

StageUp
Alte Dosenfabrik
Stresemannstr. 374 b,
040-897 20 888
www.stage-up.de

Steinzeitpark Dithmarschen,
Süderstr. 47, Albersdorf,
Tel. 04835-971097,
steinzeitpark-dithmarschen.de

Sternwarte Hamburg
Auf dem Gojenberge,
Bergedorf

Tummelum - Raum für Kinder
Eimsbütteler
Marktplatz 38

Übersee Museum
Bahnhofplatz 13,
28195 Bremen,
0421-1603899

UCI KINOWELT Othmarschen Park
Baurstraße 2,
Karten: 040-88 182 182

Mundsburg,
Hamburger Str. 1-15,
Karten: 040-227 0450

Wandsbek,
Friedrich-Ebert-Damm
134, Karten: 040-69
442 442

Universum Science Center Bremen
Wiener Str. 2,
0421-33 46-0

Untereibe Tourismus
Elbmarschenhaus,
Hauptstr. 26, Haseldorf,
04129-955 49 16,
untereibe-tourismus.de

VAF, Bertrand-Russell-
Str. 4, Tel. 040-890 60 10

Väterzentrum,
Rothestr. 36,
040-39 90 85 39

Väteraufbruch für Kinder
Fischotterstr. 12,
040-24 00 67,
vafk-hh.de

Verband f. Turnen u. Freizeit,
040-419 08-202

Villa Dulsberg
Alter Teichweg 139,
040-696 27 49

Vogelpark Timmendorf
An der Aalbeek,
04503-47 40

Vogelpark Walsrode

vogelpark-walsrode.de
Volksbank Arena
Hellgrundweg 50,
040-88 16 31 61,
volksbank-arena.net

Wasserkunst Museum Elbinsel Kaltehofe
Hauptdeich 6-7
040-7888 4999-0

Westküstenpark St. Peter-Ording
Wohldweg 6,
048 63-30 44

Wildpark Eckholt
24623 Großenaspe,
04327-99 23-0

Wildpark Lüneburger Heide Wildpark 1,
21271 Nindorf-Hanstedt,
04327-99 23-0
wild-park.de

Wildpark Schwarze Berge Am Wildpark 1,
21224 Rosengarten,
040-819 47 47 0
wildpark-schwarze-berge.de

Windjammer Rickmer Rickmers
Fiete-Schmidt-Anleger
Brücke 1,
040-319 59 59

Zeise Kino
Friedensallee 7-9,
040-390 87 70, zeise.de

Zentralbibliothek
Hühnerposten 1,
040-42 60 60

ZSU, Zentrum für Schulbiologie und Umwelterziehung,
Hemmingst. Weg 142,
040-82 31 42-11

Zinnschmelze
Maurienstr. 19,
040-299 20 21



Wildpark - Natur ganz nah

MÖLLN
UHLNKOLK

Naturerlebnisangebote für Kinder(gruppen), Familien und Erwachsene.

Naturparkzentrum Uhlenkolk
Waldhallenweg 11, 23879 Mölln
Telefon: 04542 803-345
www.uhlenkolk-moelln.de

Öjendorfer Weg 30a,
040-733 77 60

Kulturpunkt / Barmbek
Wohldorfer Str. 30,
040-299 50 10

Kultwerk West, Grosse
Bergstraße 162 (Altona)

Kunsthalle Bremen
Am Wall 207, 28195
Bremen,
0421-329 08-0
www.kunsthalle-bremen.de

Lichthof Theater
Mendelssohn-Str. 15,
040-85 50 08 40

Literaturhaus Hamburg
Schwanenwik 38,
040-22 70 20 11

LOLA Kulturzentrum
Lohbrügger Landstr. 8,
040-726 974 56

Maritim Tour, Sa, So
10, 12.30 und 15 Uhr
040-300 51 800

Maritime Circle Line,
ab St. Pauli Landungs-
brücken, Brücke 10,
maritime-circle-line.de

Meereszentrum Fehmarn
Gertrudenthaler Str. 12,
04371-4416

Miniatur-Wunderland
Kehrwieder 2,
miniatur-wunderland.de

mittendrin!
Edith-Stein-Pl. 5,
040-88 88 06-0

MöbelVerrückt
Westerkamp 13
HH-Marienthal
040-688 129

Mojsburger Mühlenmuseum
Auf dem Damm 10,

Wasser West 39, Stade,
Tel. 04141-797730
Di-Fr 10-17 Uhr,
Sa+So 10-18 Uhr
museen-stade.de

Museum der Arbeit
Wiesendamm 3,
040-428 133-0,
museum-der-arbeit.de

Museum für Bergedorf und die Vierlande
Bergedorfer Schloss,
040-428 91-25 09

Multimar Wattforum
Am Robbenberg,
25832 Tönning,
04861-96 20-0

Museum f. Kunst u. Gewerbe Steintorplatz
Tel. 040-428 134-27 32,
mkg-hamburg.de

Museum f. Kunst u. Gewerbe: Forum K
Tel. 040-428 134 - 31 29
Eintr.: Erw. 8,20 €;
Familien 12,30 €; Kin.
(+6 J.) 2 €, Di-So. 10-18
Uhr, Do 10-21 Uhr

Museum Langes Tannen
Heidgräberer Str.,
25436 Uetersen
04122-979-106,
langes-tannen.de

Museumsbauernhof Wennerstorf
04165-211349,
Lindenstr. 4,
21279 Wennerstorf

Museum für Völkerkunde
Rothenbaumchaussee
64, 040-428 879-0

Museumsdienst,
Mo-Fr. 9-16.30 Uhr,
040-428 131-0, muse-
umsdienst.hamburg.de

Museumsdorf Volksdorf
Im alten Dorfe 46-48,



Evangelische Familienbildung Eppendorf

bilden • begegnen • beraten • begleiten

Themen rund um Schwangerschaft, Baby, Kinder, Elterngespräche, Gesundheit, Müttergenesung, Kochen, Kreativität, ...

Loogetherplatz 14/16, 20249 Hamburg
Telefon: 040/46 07 93 19
info@fbs-ependorf.de
www.fbs-ependorf.de

Impressum

Herausgeber
elbluft verlag e. Kfr., Inh. Yvonne Schüttke
Postfach: 560 170, 22551 Hamburg
Tel.: 040-70 38 47-0, Fax: 70 38 47-20
www.bangerang.de, info@bangerang.de

Redaktion- & DTP-Leitung
G. Friebe Tel.: 040-70 38 47 - 28
Y. Schüttke Tel.: 040-70 38 47 - 11
info@bangerang.de, termine@bangerang.de

Layout: W. Petersen, A. Seifert, Y. Schüttke
Titel / U4: Anzeiger
Seite 3: Foto: pegbes - Fotolia.de
Fotos: Veranstalter, Filmverleiher, fotolia.com

Druck: Druckhaus Hamburg GmbH & Co. KG
Auflage: 53.500
Anzeigenverkauf: Tel.: 040-70 38 47 - 0 / -11
Anzeigenannahmeschluss:
Herbst-Ausgabe (Sep.-Okt.) ist der 15.8.2016
Redaktionsschluss:
Herbst-Ausgabe (Sep.-Okt.) ist der 5.8.2016

FAMILIEN BAN.DE BANGERANG ist Mitglied der Familienbande, des Medienverbands der regionalen Familienmagazine in Deutschland mit einer Gesamtauflage von 757.500 Exemplare (Stand 1.2.2016). www.familienban.de

Haftungsausschluss: Alle Angaben, die in dieser Zeitschrift publiziert werden, sind nach bestem Wissen erstellt und mit größtmöglicher Sorgfalt überprüft. Dennoch sind inhaltliche Fehler nicht vollständig auszuschließen. Daher übernimmt die Firma keinerlei Verantwortung und Haftung für etwa vorhandene inhaltliche Unrichtigkeiten.

HURRA! Sommerferien!

Erziehungsehrgeiz: Interview Prof. Dr. Schulte-Markwort //
Ausflugstipps zwischen den Meeren // Ferienprogrammme



AB 14. JULI IM KINO

www.mullewapp-film.de

Mullewapp

Eine schöne Schweinerei!

... VERANSTALTUNGEN ... KULTUR ... FAMILIE

BANGERRANG



UNBEZAHLBAR
METROPOLREGION
HAMBURG

93 Juni - August 2016

FAMILIEN
BAND 5